

亚特兰大现代中文学校

2015-2016学年

校刊

总第九十二期

www.acca-web.org 2016年6月15日出版



本期目录

- * 校长寄语
- * 飞扬中文梦想，扬帆启程远航
——2016毕业典礼
- * 2015-2016学年获奖学生名单
- * 学生会俱乐部简介
- * 春风拂面四月天，运动会上笑开颜
——2016年ACCA春季运动会花絮
- * 校内活动
羊辞旧岁猴迎春，中文教师贺新年
——2016年ACCA迎新欢庆会
激情2016 共庆新春
——记（ACCA）大型春节联欢会
- * 学校社区共建
2016年ACCA首届大中华杯朗诵比赛纪实
- * 学生作品欣赏

亚特兰大现代中文学校 (ACCA) 获得SACS认证Candidacy资格

总校长的话



报告
大家一个
好消息，
亚特兰大
现代中文
学校
(ACCA) 获
得SACS认

证Candidacy资格。我们成功地迈出了取得学校认证的第一步。经过历时 8 个月之久的准备和申请，今年三月份，认证机构代表来我校检查工作，对学校自评报告进行了详细调查和核实，经过进一步的讨论，于 3 月 20 日批准接受我校 Candidacy 资格，为今后的认证工作打下了一个坚实的基础。

为了使 ACCA 更上一层楼，提高教学质量，从 2015 年秋季开始，学校就开始这项极为艰巨的任务，就是要使学校加入到美国的主流教育系统中去，贯彻州教育局对 “World Language” 教学方面提出的要求，并申请认证以期获得 南方大学和学校认证 (SACS accreditation)，最终使我校学生的成绩得到承认并获取外国语课程学分。州教育局对 “World Language or Foreign Language” 的要求实际上是贯彻美 国国家外国语 教学标准 (National Standards in Foreign Language Education)，即 所谓 5Cs：Communication, Cultures, Connections, Comparisons and Communities。学校正在逐步地在教学中把培养学生的语言使用 能力作为重点。令人高兴的是我们学校获得候选资格。

有关申请认证的工作，从评估程序的时间上看是很长的，从评估指标要求上看是多项而严格的。评估过程将会帮助学校建立或更好地完善教学系统。该系统需要体现出达到各种要求的标准；认证机构的考察也会帮助学校全面地总结工作和重温学校的办学理念、使命、信念和目标等；并从管理，领导力，规划，教师，工作人员，教学大纲和教材，教学，学生学习，资源等多方面来衡量我们。最重要的是该系统认证的评估过程将帮助我们发现自己的不足之处，从而进一步提高我们的办学水准。今年初，理事会接受和通过总校长的提议，全力以赴支持ACCA中文老师参加**中文教学证书 (ACTFL)** 考试，并做出从2018年开始中文老师持证上岗的决定。学校 永远欢迎热爱孩子，有胜任素质的中文老师和各种才艺老师加入到 ACCA 的大家庭。

除了学习语言知识外，学校创造许多机会让学生们积极使用汉语并且相互切磋交流，比如举办朗诵会，运动会和体育俱乐部，联欢晚会，中国寻根夏令营 等。语言是文化的载体，学校设有丰富多彩的才艺班，让学生充分浸润在中国文化 的氛围里。实践证明，ACCA 是一片积极向上，学习中国语言文化的好去处。值得骄傲的是，今年，我们有68名优秀毕业生从中文学校毕业，他们以优异的成绩完成了 10 年的中文学习并高分通过 HSK 四级考试。

学校发展的点点滴滴的，取得的进步都是集体努力的结果。为此我要借此机会首先感谢所有的为中文学校发展做出贡献的人们：老师们，家长们，理事们，教务会，志愿者，

管理者和赞助商们。没有亲爱的老师的备课上课，在讲台上，在书桌旁的辛勤劳动就不能培养出一批批优秀的学生，老师们的爱看不见、摸不着，但是这种爱滋润到学生们的心里。没有家长协会，家长和志愿者们的无私奉献，支持和帮助，没有赞助商们的慷慨解囊，我们也不能开展那么多有意义的能促进教学的文化活动。我们的团队齐心协力，忘我工作。我要特别表扬黄燕、李珏，李慧茹、三位分校校长，和他们的团队。表扬总校校务会惠秦主任，教务 没有林庆华理事长和全体理事的坚强领导，亲力亲为，我们工作不可能顺利开展。向各分校家长协会会长秦中，时延领，和全体家长表示衷心的感谢！我还要感谢家长协会主席，秦中，时延领，和李会珍以及每一位班长，班妈班爸，他们的任劳任怨的服务保证老师们无忧无虑的上好每一节课。我还要向校务会全体同事表示衷心的感谢！今年校务会汇聚了经验丰富的，年轻有为，热爱学校，肯吃苦

耐劳的管理者我们的团队齐心协力，忘我工作。我要特别表扬黄燕、李珏，李慧茹、三位分校校长，和他们的团队。表扬总校校务会惠秦主任，教务孙雪飞，陈敏老师，以及全体教师们，他们的一丝不苟、任劳任怨的工作精神，常常令我感动不已！学校要特别感谢新报和美中导报多年来给予学校的支持，他们几乎每周免费刊载我们的学生作文和文章报道，同时感谢其他的网络媒体168和亚城生活网。我们还要特别感谢亚特兰大商会，中华专业人士协会，孔子学院，大中华和顶好超市以及10多位团体和个人给予我们学校的赞助。中文学校是社区关心和支持的学校。

我代表本届校务会向理事会及全体家长保证，我们将会一如既往的努力工作，共同迎接新的2016-2017学年。我们要做的事情很多，我们会努力的。

孙丽（博士）

特别鸣谢以下单位团体及个人在2015-2016年 对亚特兰大现代中文学校的支持和赞助

亚特兰大中国商会 中华专业人士协会（ACP）

新报 美中报道 www.atlanta168.com

亚特兰大华人生活网 大中华超市 顶好超市

孔子学院 Kennesaw State University

肖宇 陈笑梅 谢正权 周瑞君 美丰银行

叶华青（金源大酒店） 岳京生 JJW Services

孙月美 孙丽 Denise Lo James Lin

MD (林宏杰小儿医师) 三角会计事务所

飞扬中文梦想，扬帆启程远航

-----亚特兰大现代中文学校2016年颁奖暨毕业庆典纪实



2016年5月14日，在亚特兰大现代中文学校北校园的礼堂里，人声鼎沸，热闹非凡，学生们喜气洋洋，家长们笑容满面，2016年亚特兰大现代中文学校的颁奖和毕业庆典将在这里举行。家长们与朋友们聊天，学生们与小伙伴们开心地游戏，礼堂里洋溢着喜庆和轻松的气氛。

9:30 来自北校、南校和西校的六位帅哥美女学生主持人款款走来。他们是孙瑶、李洋、陈钟海、林雅星、董济源和玄收珉。其中孙瑶和李洋是第一届大中华杯朗诵和演讲比赛的主持人，而来自韩国的玄收珉和西校的陈钟海等都是比赛的获胜者。

十年，我们一同走过，从相识到相知。十年，我们一同走过，享受着无限的欢乐和收获，十年，留下来太多难忘和记忆。十年，饱含着真挚的师生友谊和同学友情，十年，我们忘不了在ACCA学习的点点滴滴。今天，让我们共同欢庆这难忘的十年吧。主持人的道出了毕业生的心里话。

开场节目合唱《春天在哪里》，《阳光照》和《找朋友》是叶时老师带领的北校二年级学生表演的，天真灿烂的笑脸，甜美动人的歌声，获得了热烈的掌声。接着北校马立平一年级芦娜的学生表演了《小猴子下山》，学生们活泼好动，把小猴子、小兔等动物的机灵表演得惟妙惟肖，并寓意道要学习认真，否则会一事无成。有爱就有包容，有爱就有友情，南校马立平一年级学生和家長在张巍老师的指导下，带来了一个令人感动的歌曲《让爱住你家》，“我爱我的家，我爱我的爸爸妈妈，---让爱天天住我家，爱就是付出，爱就是感谢不记任何代价，爱就是珍惜时光和年华，爱就是充满快乐拥有平安，让爱永远住我们的家。”这首歌，唱出爱的心声。愿天下所有的幸福家庭让爱永远住在家里。

有爱就有歌声，就有笑语。中文学校就像一个温暖的大家庭，这里不仅有爱我们的父母，还有关爱我们的老师。小品《我爱中文学校》就是中文学校学生会给大家带来的惊喜。

学生会的全体成员上台表演了这个妙趣横生的节目。学生会去年成立时只有五位学生，短短半年时间里，到现在已经有成员二十多名，会长秦栋栋等与学生们一起协助PTA 家长协会，举办了多次深

受学生们喜爱的活动如Home Deport动手活动日，文化节，新春联欢，朗读比赛和运动会，学生会成员成为各项活动的组织者和志愿者，他们为保



证活动的顺利进行，做出了非常大的努力，同时也锻炼了领导

才能和吃苦耐劳的品德。目前，学生会与家长协会一起，创建了摄影、网站设计、篮球三个俱乐部，大家在课余时间，因为爱好相聚在一起，不仅学习中文，而且把中文学习与兴趣爱好结合在一起，同学之间也建立了深厚的友谊。学生会的学生们利用每周日下午召开会议，讨论安排各项活动和比赛。这个小品是学生的亲身体验。以往主动学习中文的学生不多，大部分学生都是家长逼迫而来，由于不是自愿，常常横生出逆反的情绪。如小品开场时，这位女生反抗妈妈的强迫，觉得中文学校无趣，枯燥。针对这种情况，在保证2小时的中文学校学习后，学生可以加入学生会，去寻找自己的兴趣所在。由此，更多的同学加入了学生会的行列，为中文学校献计献策。小品最后，以女生主动要求加入学生会和继续在中文学校学习为结尾。这个小品生动有趣，赢得了掌声。

这是一个收获的日子，中文学校2016届有68名同学圆满完成学业，通过了HSK考试，顺利毕业了。还有25同学参加了AP中文考试。大家相聚一堂为2016届毕业生送行，祝福！这时进行到下一个环节，请毕业班老师宣布毕业生名单，毕业生上台领证书。

在音乐声中，西校，南校和北校的68名毕业生走到台前，接受校长给他们颁发的毕业证书。十年的春苗勤耕，十年的夏花妍盛，终于迎来了秋果硕果。毕业生手捧墨香四溢的毕业证，兴奋和快乐着。摄影师为大家留下了张张合影。

优秀毕业生代表北校AP班的秦栋栋，南校的

林雅星和西校的徐诗扬代表2016年的毕业生发言。他们说到（节选）：

这十年虽然漫长，但记忆犹新，第一次走进中文学校时，我还在学前班，而今天我已经是毕业生了。怎么样才能学好中文，我觉得除了多说多读多用，没有其他秘诀。虽然出生在美国，但是从婴儿开始父母跟我讲的是中文，所以中文是我学到的第一种语言。妈妈说，我两岁就能轻松地背诵唐诗。我几乎每年都会回中国，在我五岁和六岁的暑假，我还在中国上过两次幼儿园，每次1个月左右。记得刚去的时候特别紧张，但是不久就和小朋友玩熟了。如果大家觉得我中文讲得还可以的话，是我使用中文的机会更多一些。所以我想不管是谁，只要多读，多说，和多念中文，中文水平一定会提高，一份耕耘一分收获。中文学校为学习和使用中文提供了良好环境，在这里不仅学会了怎么写字，还学会了演讲和作文。

记得人们常说，一个人的成功是由于身后有二十个人的帮助和推动。对我们而言，那些帮助和鼓励我们的人就是老师、家人和同学，所以我想在这里感谢他们。

我们由衷的感谢中文学校，也会永远记住它给我带来的快乐。我们不能再回到一年级，也不能再回到十年级。我们今天毕业了！想到离开中文学校，大家不舍和伤感。时光不会倒流，但是，对中文学校的记忆，我们会永远珍藏在心里。

他们的毕业演讲获得了雷鸣般的掌声，引起了学生和家长的共鸣。

接下来，西校10年级毕业班表演了诗朗诵《我骄傲，我是毕业生》，这是毕业班老师陈敏自己创作的一首诗，有郭彦





文先生制作PPT,并配上音乐。学生练习的机会非常少,但是领读陈世琳和洪海针同学花了很多时间准备。其他同学也配合得非常好,圆满完成了这个节目。当他们朗读时,全场安静下来了,他们用真挚的情感,娓娓道出心中对中文学校、家长和小伙伴们的感激之情,道出了十年的中文之路。

现代中文学校不仅拥有三个校区更是拥有爱心的老师们和一直在幕后默默地关心和支持学校的校长和校理事会。总校长孙丽代表林庆华理事长,理事,校务会,老师和家长们祝贺2016,68位毕业生同学从亚特兰大现代中文学校毕业。她提到:

“为了使 ACCA 更上一层楼,提高教学质量,从 2015 秋季开始,学校就开始了一项极为艰巨的任务,就是要使学校加入到美国的主流教育系统中去,贯彻州教育局对“World Language”教学方面提出的要求,并申请认证以期获得南方大学和学校认证(SACS accreditation),最终使我校学生的成绩得到承认并获取外国语课程学分。令人高兴的是我们学校今年三月份获得候选资格。实践证明,ACCA 是一片积极向上,学习中国语言文化的好去处。我们今年68名优秀毕业生就是学校的骄傲!”

同时,孙校长还提到:“学校发展的点点滴滴的,取得的进步都是集体努力的结果。为此我要借此机会首先感谢所有的为中文学校发展做出贡献的人们:老师们、家长们、理事们、教务会、志愿者、管理者和赞助商们。中文学校是社区关心和支持的学校。”

孙校长的发言带领大家回顾过去,展望未来,大家对中文学校的前景,充满了希望。

每年,现代中文学校都会奖励和鼓励学习认真,成绩优异的学生。在这次庆典上,荣获校长奖还有校级奖的数百名同学首次走上舞台,高高兴兴地从校长和老师们手中拿到奖状和奖杯,脸上都洋溢着成功和自豪。

南校毕业班的表演唱《青春修炼手册》,是在中国大陆非常火热的一首青少年歌曲,这个组合曾登上春晚的舞台。身着毕业生红衣服的学生们,在 TFBOYS 的视频下,欢快地起舞和歌唱者。“青春有太多未知的猜测,我的勇敢充满电量,昂首到达每一个地方。这世界的太阳,因为自信才能把我照亮。”歌词唱出青少年的共同的心声,不论是在中国还是在美国。他们的表演,把庆典带入一个令人兴奋的高潮。

北校毕业生为大家带来了《十年,我们一同走过》,表达了他们对十年的回顾和感谢。一首首唐诗宋词,一段段课文的跨越,让大家一起穿越了十年的时空。随后,《同一首歌》的音乐响起,在同学们的歌声里,在孙雪飞老师、孙丽校长的带领下全体老师和教务走上台,与大家一起高唱《同一首歌》。



“鲜花曾告诉我你怎样走过,大地知道你心中的每一个角落,水千条山万座我们曾走过,每一次相逢和笑脸都彼此铭刻,甜蜜的梦谁都不会错过,终于迎来今天这欢聚时刻。”这首歌唱出了每位老师和每位学生的心声。“星光洒满了所有的童年,风雨走遍了世界的角落,同样的感受给了我们同样的渴望,同样的欢乐给了我们同一

首歌。”

庆典在《同一首歌》里，拉上了结束的帷幕。手捧鲜花的老师和毕业班的同学们合影留念，久久不愿离去。

学生的中文之路，其实还很长很长。希望毕业生带着美好的记忆，继续努力，飞扬中文的梦想，扬帆启航，迎接人生之路上的每一个朝阳。

2016 学校颁奖和毕业典礼大会节目单

9:00 - 9:30am - 入场 学生按校按班入座 (Students Arrive & Report)

9:30 am - 大会开始 (Ceremony Begins)

主持开场 六人主持团队：孙瑤，李洋，陈钟海，林雅星，董济源，玄収珉； 指导教师：孙雪飞

一、开场节目

- 1、合唱：“春天在哪里”，“阳光照”，和“找朋友” 表演者：北校二年级； 指导老师：叶时
- 2、讲故事：“小猴子下山”，表演者：北校马立平一年级； 指导老师：芦娜
- 3、合唱：“让爱住你家”，表演者：南校马力平一年级； 指导老师：张巍
- 4、小品：“我爱中文学校”， 表演者：学生会

二、毕业生上台照相/发证书/节目

- 5、毕业班老师宣布毕业生名单（毕业生上台领证书，照相）
- 6、毕业生代表讲话（秦栋栋，林雅星，徐诗扬）
- 7、诗朗诵：“我骄傲，我是毕业生”，表演者：西校毕业班； 指导老师：陈敏

三、颁奖/节目

- 8、总校长孙丽讲话
- 9、校长奖：北校 西校/南校（北校校长黄燕，南校校长李惠茹，西校校长李珏和老师们上台发奖）
校级奖：北校 西校/南校（北校校长黄燕，南校校长李惠茹，西校校长李珏和老师们上台发奖）
- 10、小合唱：“青春修炼手册”， 表演者：南校毕业班

四、结束/献花

- 11、赞助商上台发奖照相
- 12、合唱：同一首歌，表演者：北校毕业生和全体老师； 指挥：苏中希
- 13、给老师献花

12:00 am - 大会结束 (Ceremony Adjourns)

舞台监督：惠秦 秦中

摄影摄像：石燕萍 金彬华 孙爱华 马志达 汤少华

舞台及会场布置：黄燕 李中菊 麦曼抒 惠秦 孙丽 张敏

毕业生的话

各位老师，家长，同学们，大家好！

我是北校毕业生秦沛。

我是南校毕业生林雅星。

我是西校毕业生徐诗扬。

（秦栋）今天能代表十年级的毕业生发言，我们很荣幸。经过了这么多年的努力今天我们终于毕业了！我为我们感到骄傲。为了学好中文，我们失去了很多玩乐的时间，但我们的收获更多。从最开始学拼音背古诗，到今年学三国演义诸葛亮，从最早认汉字到现在写文章，中文水平提高了很多，也了解了很多中国历史和文化风俗。现在回到中国我可以跟爷爷奶奶外公外婆和中国朋友交流，看中文电视。我相信学好了中文会让我们将来有更多的选择和机会。在中文学校，我不仅遇到众多良师，也交到了许多好朋友。

（徐诗扬）这十年虽然漫长，但记忆犹新，第一次走进中文学校时，我还在学前班，而今天我已经是毕业生了。怎么样才能学好中文，我觉得除了多说多读多用，没有其他秘诀。虽然出生在美国，但是从婴儿开始父母跟我讲得是中文，所以中文是我学到的第一种语言。妈妈说，我两岁就能轻松地背诵唐诗。我几乎每年都会回中国，在我五岁和六岁的暑假，我还在中国上过两次幼儿园，每次1个月左右。记得刚去的时候特别紧张，但是不久就和小朋友玩熟了。如果大家觉得我中文讲得还可以的话，是我使用中文的机会更多一些。所以我想不管是谁，只要多读，多说，和多念中文，中文水平一定会提高，一份耕耘一分收获。中文学校为学习和使用中文提供了良好环境，在这里不仅学会了怎么写字，还学会了演讲和作文。

（林雅星）记得人们常说，一个人的成功是由于身后二十个人的帮助和推动。对我们而言，那些帮助和鼓励我们的人就是老师、家人和同学，所以我想在这里感谢他们。

首先要感谢的是我们的老师，他们花了很多的时间准备课程，努力的使这门课变得更有趣。尽管他们有时很累，却总是非常的耐心。老师亲切的笑容，让我们增强了学习中文的信心。他们鼓励我们，爱护每一个同学。最重要的是，他们使我们真正地爱上了中文和中国的文化。老师的耐心和鼓励，让我们坚持到今天。我相信每个同学都会记住和感谢十年间所有老师的支持和爱护。

（秦栋）我还要特别感谢校务会、理事会和家长协会，以及所有志愿帮助学校的人们。是他们不懈的努力使得中文学校始终有着巨大的凝聚力。是他们给大家创造了良好的学习环境，让我们能够有机会在这里安心学习；是他们为我们聘请了这么多的好老师，让我们的中文知识日益增长；是他们为我们组织了这么多的活动，让我们度过了很多美好的时光。中文学校是传承中国文化的方地方，是华人的骄傲。

（徐诗扬）还要感谢家长们。他们是我们最直接的老师。是他们每一天的督促和帮助才有了我们今天的成绩。我们是他们的骄傲也是他们的梦想。他们的坚持长达十年，他们送我们来上学，鼓励和帮助我们学中文。谢谢他们付出的辛勤劳动。

（林雅星）我还要感谢那些在我身边呆了十年的同学们。我每次走进教室的时候，都期待看到张张笑脸。我还要感谢学生会的小伙伴们。我们与家长协会一起，举办了朗诵比赛，运动会等很多的活动。这些活动，让我们更加热爱中文学校。

（秦栋）我们由衷的感谢中文学校，也会永远记住它给我带来的快乐。我们不能再回到一年级，也不能再回到十年级。我们今天毕业了！想到离开中文学校，大家不舍和伤感。时光不会倒流，但是，对中文学校的记忆，我们会永远珍藏在心里。

谢谢大家。

2015-2016 学年毕业生名单

舒鸣飞 林殷全 李思喆 姚之韵 李歆宜 刘思亮 吴科林 张伊人 张一诺 汪恺丽
洪海针 徐诗扬 刘泽西 陈钟海 童琪霖 陈世琳 孙宇翔 刘恩浩 陈婷婷 陈瑜骏
陈柏汉 孙宇晨 张雯珏 梁智桀 岳志林 相昕宇 薛海薇 朱皓明 乔汉森 俞泽西
罗可坤 王雅慧 欧阳珠丽 孟成睿 玄收珉 董济源 陶良鑫 郑佳宝 郑一文 钱安娜
严如玉 白凯莉 林雅星 李安琪 朱 箫 顾秉坤 李广昊 爱 莉 郭好仪 张苏仪
常京彤 杨宇轩 邵力文 张 文 赵普舟 王华龙 余安琪 蒋心怡 汤威廉 徐隽莹
李若愚 仇致远 王梦婷 姚 亮 陶子恬 许惠兰 林清阳 屠晴川

第十六届华人少年征文比赛

奖获得者名单

二等奖

汪恺丽

三等奖

李思喆 姚之韵 张伊人 刘美生 夏乐陶

大中华杯首届 ACCA 中文朗诵比赛

获奖者名单

个人优胜奖

玄收珉 邓卓安 孙西西 孙翰铭 刘潇飞

个人优秀奖

金子涵 李瑾暄 张熙明 于 洋 周千翔 廬欣婷 仇菲贝

李昀熹 李 坚 张博源 爱丽斯·侯 屠晴川 陈世琳

陈婷婷 陈钟海



2015-2016 学年校长优秀生名单 (Principal's Honor Roll)

北校 (North Campus)

徐 杨 王雨娇 李何瑞 金子涵 刘晓雨 李瑾暄 Alyson Zhang Noah Wang 陈梓翔 陈玥晗 唐海睿 陈嘉麒
 王子妮 潘美中 叶俊浩 屠晴美 朱清颖 林百仑 林豪杰 陈子俊 孙西西 张清志 刘天祥 盧欣婷 李达伦
 陈仁开 黄杰非 唐永炎 Olivia Yoo 李承贤 Alex Jian Lin Colin Fields Joshua Paredes 高悦寒 周大虎 李思琪
 洪宇涵 孙 瑶 孙 瑞 张森俊 韩嘉盛 董子墨 刘家健 李凯翔 李翰翔 郑海城 菲 贝 王念慈 孙翰铭
 王宇心 高云飞 李 坚 黄子恩 Leanne Wong Isabel Schaum Yugeshwar Muralidhar Allison Wong
 Nathan Wong 关嘉诺 李安贝 张博源 张涵哲 秦 奇 郑家慧 黄欣婷 黄羽格 徐 路 赖健健 胡爱丽
 刘相序 孙惊雨 陈孔焯 谭仪佳 李紫琪 陈瑞琪 刘 宇 潘薇琪 汪子嫣 陈达贤 陈诺妍 李 轩 郭好仪
 张苏仪 常京彤 张 文 王华龙 余安琪 蒋心怡 汤威廉 徐隽莹 仇致远 王梦婷 许惠兰 林清阳 屠晴川
 鲍 迦 孙文婷 钟凯临 黄清源 朱家婧 高亚兰 郑安琪 徐晨光 爱丽丝侯 王嘉敏 李琳琳 李欣莉 张永豪
 江睿雅 Emerson Lee 邓卓安 Wadelee 陈焜微 连若然 李美杰 陈怡婷 余顺威 牛舒可 高培荣 姜凤琳
 姜权丁 陈 静 刘婷婷 郑雯雯 邹嘉玲 罗可琿 玄收珉 梁智傑 王雅慧 朱皓明 唐玮聪 林煜玥 陈 怡
 施子聪 程雪薇 张丽丽 李 洋 秦栋栋 Isabella Xu Bella Yuan 王雅锐 韩君晓

南校 (South Campus)

施佳俐 林志翔 林卓恩 付 美 周子珊 洪梓轩 吕天成 周逸明 David 张 林家程 郭子瑞 周新喆
 郭恒佳 王天睿 常新昞 余司家 郭子萱 陈冬明 黄 瑞 管天时 李恩华 兰青煜 袁悦然 郭晶晶
 刘羽连 林家鑫 国豆豆 周天天 董林昊 李泽坤 徐应旗 罗越洋 周新瑞 国译圆 周爱临 周逸诚
 林雅星 白凯莉 钱安娜 李安琪 高璐璐 顾秉坤 郭恒睿 郑佳宝

西校 (West Campus)

张悻琳 吴欣樾 董苏鑫 修 实 高 馨 钟一舞 郑米雪 郑林昂 李嘉怡 焦尚睿 周恩谊 JOY 高 姜 蓝
 焦可萱 居紫庭 力嘉乐 李鑫滢 赵淑萌 徐天子 洪海悦 潘至行 陈林歆 张赟杰 陈嘉胜 康豆豆 童 石
 齐翼腾 陈以勤 严馥琳 李菲滢 曲乾元 徐诗扬 陈钟海 陈世琳 姚之韵 洪海针 曹克诚 蒋嘉芸 宝 宝
 刘静依 陈 凡 吴雨恩 朱剑亚 余爱珠 唐姝然 刘天清 张文瀚 周凯欣 徐志丞 Fei Bailey
 Natlie Hernandez Hana Przybylo Ellis 邓梦然 Eneh Kim 孙维杰 DraRe Hartill Zoura Chan
 Abigail Horn Fredrick Jackson Ryan Tan Caroline Chu Melanie Lin Mark Pattillo

2015-2016 学年校级优秀学生名单 (School Honor Roll)

北校 (North Campus)

王子泉 严博文 魏涵娜 张熙明 于洋 Vincent Ng Lawson Solem 张晋源 翁博奕 楼壮壮 何甘霖 文嘉瑞
 袁帅 华昱茜 林豪乐 李德泓 胡妤儿 朱赟祥 郑凯丞 王文祺 黄一然 卢瑞祥 王馨平 熊风 严筱懿
 周千翔 Grace Seo Marjorie Hsu Janah Chen Andrew Park Jinhee Chang 吴文靖 郑世安 程岚 孙禹
 黄清扬 刘萧飞 刘萧义 郑嘉宁 吴约翰 陈恩久 王梓菡 王涵 冯宝宝 吴佩兰 费天钰 费天璐 汪颢彤
 Kaden Han Thomas Xiao Victor Chin Brandon Shin Joshua Deng 杨安然 黄伊婉 伍雯仪 吴多加 唐欣禾
 吴新悦 陈栎鑫 林盛恩 王洛梅 饶司晨 王凯文 刘海秀 吴文喆 隆嘉佰莉 王雅琪 落一鸥 郑灵曦 何冰倩
 汪浩宇 俞雯蓓 张子安 黄恩祖 尹文昊 杨宇轩 邵力文 赵普舟 李若愚 姚亮 陶子恬 姚婕婷 王奕中
 赵黛安 郑永欣 王之珊 陈家宝 冯韵琪 连若寒 兰天 Jocelyn Doan Goldie Yan Jing Gitelson
 Daniel Park 孙文千 张瑞桐 苏依兰 陈孔治 林清骁 彭婉玲 张亮颜 郑可莘 卢可盈 郑恩琪 罗安琪
 苏瑾 刘泽扬 高艺欣 欧阳珠丽 乔汉森 郭天心 刘丹 陈伟隆 丁安澜 张子璇 郑琬郡 何汶峻
 Kayla Feng Cathy Zhou Lena Chris Xu 刘鹿娜 威威 李凯宇

南校 (South Campus)

许一丹 陈润明 王洋洋 胡槿泉 江恩芃 郭子玉 胡佳博 陈杰瑞 徐君达 高丽丽 方圆 唐静雯 时百悦
 胡立德 王安琪 陈沅铭 丁子彬 李盛德 张墨林 侯玥 曾肇言 曾肇宁 宜沁瑜 张存曦 刘宜明 李乐平
 林加炜 刘骞 董乐天 刘心和 任乔怡 方凯丽 周捷文 时佰韬 严如玉 董济源 陶良鑫 郑一文 王舒然
 任艾莉 李广昊 徐文泽

西校 (West Campus)

王博安 陈世雄 舒一丁 陈瑞婷 陈昌霖 兰杰克 张钰森 黄睿晗 叶炫 吴汉辕 李安文 吴真嘉 付米雅
 潘乐行 孙泽阳 邢爱然 曹历 李曦源 陈亮好 路帅莹 陈纱梅 潘元浩 刘奕轩 梅晓敏 林恩超 陈以欣
 赖娜娜 李昊 彭静颐 葛云昊 乔廷安 柳歆怡 童坤玲 张文潇 魏玲茜 陈婷婷 张伊人 陈瑜骏 汪凯丽
 童骐霖 乌孟皓 何杰芃 贝贝 霍泰宇 陶雨晴 蒋佳晏 涂泽远 李凯森 周靖轩 曹克琳 刘思嘉 李凯拉
 宋首庆 张尚荣 周悦翔 Lucas Fahrni Graham Austin Jones Gwen Meinhardt 邓闻论 Victoria Hartilll
 Jacob Chen Isabella Navratil Lauren Chan John Albright Patrick Meinhardt Sonya Yuen

ACCA在2015年成立了学生会，其宗旨为鼓励学生们组织参与学校和社区的活动。学生会自成立以来每周日开会活动，并参与组织策划了Home Depot手工活动，家庭理财讲座，2015文化节暨中文朗诵比赛，ACCA首届新春联欢，税务讲座，2016中文朗诵决赛，2016运动会等。通过活动，孩子们不仅提升了能力，也加深了对学校和华人社区的了解和喜爱。同时学生会配合PTA和校务会，组建了网站设计管理俱乐部，少儿篮球俱乐部，摄影俱乐部和家长太极拳俱乐部，通过组建俱乐部，帮助学生们发展自己的兴趣爱好，结识新朋友。学生会计划在未来发展社区服务项目，带动更多的学生们积极投入社区服务，扩大ACCA的影响。（以下图片是篮球俱乐部在活动中）



春风拂面四月天，运动会上笑开颜

2016年ACCA春季运动会花絮



2016年4月9日，亚特兰大现代中文学校（简称ACCA）春季运动会在Perimeter教堂的运动场举行。阳光灿烂的四月天，却是乍暖又寒，气温骤降到40多度。凌厉的春风扑面而来，让人们不得不加上外套，戴上帽子，但是也阻挡不了全体师生参加运动会的热情。

中文学校的春季运动会，是一项深受学生和家长欢迎的活动。去年因故暂停了一届，今年很多家长早早就要求今年务必恢复举行。为了响应家长的呼声，虽然学校今年已经举办了春节联欢会和演讲比赛两项大活动，PTA和校务会仍然投入了大量精力，使得今天的运动会成为现实。

12点半，在结束了首届中文演讲比赛和经过了短暂的休息之后，运动会正式拉开序幕。伴随着《运动员进行曲》，ACCA学生拉着亚特兰大现代中文学校的横幅，走在队伍的最前面。西校的学生身穿橙色的校服，举着牌子，昂首向前，紧接着是南校和北校的队伍。学生们都非常兴奋。绕场一周后，学生们就停下了脚步。

林庆华理事长代表理事会、校务会发言，林理事长说，今日阳光灿烂，春风给力，这次运动会会有近600人报名，是报名最多的一次，在此，感谢所有为运动会做出贡献的老师、校务和义工们，感谢PTA 家长协会和学生协会的支持。随后，运动会项目总监，北校家长协会副主席王学

东先生宣布运动会正式开始，宣布各个项目负责人和裁判员名单以及比赛项目的时间安排。

首先进行的是学前班和一年级的拔河比赛，孩子们都憋足了劲，林庆华理事长亲自做裁判，家长比学生更激动，不断地给孩子们加油打气。突然，一阵欢呼声传来，原来二年级和三年级50米接力赛跑，也进行到白热化阶段。六年级进行的是跳绳比赛。银蛇飞舞，女孩子们欢快地跳跃着。七年级以上也进行着跳绳和夺旗比赛。大操场，顿时成了一片欢乐的海洋。亲子赛跑，套袋跑，各项趣味活动，在欢声笑语中进行着，人们仿佛忘记了春风的凌厉，感受到的是春阳的温暖。



足球比赛已经结束，体育馆里的篮球之战烽烟再起，蓝队和红队拼抢，投篮。精湛的球艺，巧妙的投篮，积极拼抢，有效的进攻，让人目不暇接。两队越战越勇，不分伯仲。

还有不少学生对学校租借的充气游戏房（Bouncing House）和滑梯（Dry Slide）感兴趣。学生们在一起玩得不亦乐乎。

时间在欢乐声中，一点点地逝去，一转眼，就到了结束的时刻。大家依依不舍的互道再见。



一
年
一
度
的
春
季
运
动
会
是
亚
特
兰
大
现
代
中
文
学
校
的

一项传统活动。运动会旨在丰富师生和家长的生
活，培养锻炼观念和健康意识，享受自然，提倡
重在参与和培养团队精神。学校自2001年举办第



一
届
运
动
会
以
来，
每
年
的
运
动
会
一
直
受
到
师
生
和
家
长
们

的热烈欢迎。从举办首届运动会至今，亚特兰大
现代中文学校的学生入学人数迅速增加，学校的
办学规模不断扩大，现在已有北校、南校和西校
三个校区，超过一千名学生。而运动会就成为把
三个校区的学生集合到一起的纽带。这次运动会的
另外一个亮点，是学生协会的志愿者义工们，



他们与校委会、理事会和家长协会一起，为保障
运动会的顺利进行，进行了精心的准备。为了让
运动会顺利举行，校务会还特别发了通知，嘱咐
家长注意天气变化，强调安全第一，比赛为辅，
友谊和联欢为主的原则。学校还把运动场示意



图，项目举办的时间和食品供应信息等发给家
长。看到这个通知，家长们都露出满意的微笑。
学校提供的包子，Pizza等美食，大受欢迎。



缜密的规划和有条不紊的安排，使这次运动
会非常顺利地完成了预期的目标。校务会、理事
会和PTA表示，要吸取经验，总结教训，让学生
和家长们更加满意。学生和家长们也十分期待
今后的运动会越办越好。

(文： 陈敏老师； 摄影师: 石燕萍老师)

羊辞旧岁猴迎春，中文教师贺新年

2016年一月二十四日，亚特兰大现代中文学校（ACCA）在金源大酒店，举行了一年一度的春节欢庆会。几十位老师，教务人员，理事和各个分校的家长协会主席都先后赶到，大家欢聚一堂，相互祝福，笑声连绵不绝。

欢庆会在老师的欢歌笑语中拉开了序幕。孙丽总校长首先介绍了今天会议的主要议程，感谢到会的各位老师、教务人员，理事和家长协会的成员，以及支持中文学校的各界人士；感谢亚城各社团的大力支持；感谢各大报社和网络媒体的热情支持。另外，特别感谢亚城中国商会副会长王晓衡先生，亚特兰大专业人士协会会长曾冰女士以及各报社社长，媒体记者的光临。



然后，孙雪飞教务领导老师们深入讨论题库建设方面的工作以及相关题型和考试内容，并明确了如何配合学校正在进行的认证方面的教学要求和今后需要改进的方向。最后，孙丽总校长又概括和总结了ACCA一年来的教学工作，主要包括引进谷歌Google云技术，建立班级教学网站，建立和完善各种数据库，为教学提供全方位的服务。目前，有90%以上的教师，利用谷歌教室和网站进行教学，布置作业，与学生和家长沟通。孙丽总校长还特别表扬了中文学校的宣传报道团队。

2015年秋季，在理事会和校务会的共同决策下，现代中文学校决定加快融入美国主流社会外语教育的轨道，申请认证以期获得 SACS (The Southern Association of Colleges and Schools) 认证，使学生在中文学校获得的学分得到本州教育部门的承认。关于这一部分，林庆华理事长又做了专门的介绍。美国中文教育从开始创办的九十年代初期到今天，已经走过了20多个春秋。目前，在美国已经正式把中文纳入AP教育，成为大学里增长最快的外语之一。最初，由华人家长创办的中文学校，目前，已经进入到了一个转型阶段。我们学校为此做了一系列的准备工作，包括云技术的运用，谷歌教室的普及，数据库资料的管理等，使学生，教师和家长以及学校管理者们受益非浅。在新技术飞速发展的今天，我们终于迎来普及中文教育的大好时光。

主持人孙雪飞和卢娜老师宣布迎春欢庆会正式开始，北校黄文秀校长，南校李慧如校长，西校李珏校长都发表了新年祝词，共同祝愿大家猴年如意，幸福安康！



伴随着晚宴美食，教职员工开始表演拿手的节目。南校教务胡丽萍、西校理事孙天和商会副会长王晓衡先生共同表演了《沙家浜》选段；孙雪飞老师，张巍老师，张静老师等也都上台演唱了《青藏高原》等歌曲。全体老师也加入到合唱的队伍中，他们一起演唱了《我们都是一家人》、《最炫民族风》等歌曲，赢得了热烈的掌声。

伴随着晚宴美食，教职员工开始表演拿手的节目。南校教务胡丽萍、西校理事孙天和商会副会长王晓衡先生共同表演了《沙家浜》选段；孙雪飞老师，张巍老师，张静老师等也都上台演唱了《青藏高原》等歌曲。全体老师也加入到合唱的队伍中，他们一起演唱了《我们都是一家人》、《最炫民族风》等歌曲，赢得了热烈的掌声。

伴随着晚宴美食，教职员工开始表演拿手的节目。南校教务胡丽萍、西校理事孙天和商会副会长王晓衡先生共同表演了《沙家浜》选段；孙雪飞老师，张巍老师，张静老师等也都上台演唱了《青藏高原》等歌曲。全体老师也加入到合唱的队伍中，他们一起演唱了《我们都是一家人》、《最炫民族风》等歌曲，赢得了热烈的掌声。

声。石燕萍老师还向大家展示了一幅由亚特兰大著名书法家青禾献给中文学校的一副对联：“弘华夏千秋风采，育栋梁一代品行”，诗文酣畅浑厚，龙飞凤舞，力透纸背，字字珠玑。最后，老师们都参加了中文书籍的抽奖，大家心满意足地获得国侨办赠送的中文教学参考书。全体与会人员衷心希望：中文学校越办越好，中文教育在猴年红红火火！



（文稿：陈敏老师， 摄影：石燕平老师）

激情2016 共庆新春

---- 记亚特兰大现代中文学校 (ACCA)

大型春节联欢会



继亚特兰大现代中文学校三校区2/6 和2/7 庆新春活动之后，2016年2月20日下午由三个分校家长协会和学生会组织的首届大型春节联欢会在主校园隆重举行。校园内外，张灯结彩，喜气洋洋；演出大厅，灯光炫动，宾客满堂。来自北校、西校、南校三个校区的近三百位学生、家长、老师和校务人员，身着节日盛装，欢聚一堂。

下午四点，在孙丽总校长对来宾热情洋溢的新年致辞声中，庆祝活动拉开了帷幕。这场活动的第一个阶段是嘉宾演讲。我们都知道，来中文学校学习的孩子都是华裔第二代移民，父母对孩子们今后在美国的学习和生活十分的关注。因此，这次活动特别安排了有关教育，择业方面的讲座。这次请到的第一位演讲嘉宾是即将从GA Tech本科计算机系毕业的Tiffany 张 (Prudential Anna Sun的女儿)，还没有毕业就已经被远在加州的Google公司录用。她与大家分享了她在大学期间找实习工作的经验，鼓励大学生不要害怕找

工作时遇到的失败，要敢于不断尝试，不要轻易放弃任何一个实习的机会。

第二位演讲嘉宾是来自Marietta, Wheeler高中十二年级的学生Erwin Cai，他是美国高中优等生，他是Wheeler高中自2008年以来第一个SAT考满分的学生。他还四次获得全美十七岁以下击箭冠军，今年四月将代表美国国家队参加在巴黎举行的世锦赛。他已经收到哈佛大学的录取。因为每天要参加高强度的训练，在座家长问到如何管理自己的学习时间，他说尽可能的利用所有的时间学习，比如坐车在路上的时间他会看书，任何有可能的时间都会看书或完成作业。Erwin的父亲蔡怀征也上台分享了他的教育经验，他认为对于孩子的成长和成才，学校教育固然重要，但是社会和家庭环境要重要的多，而家庭影响对在美的华人孩子影响尤其显著。

最后一位演讲嘉宾是GA Tech年轻的华裔教授胡立德，他全场用中文与大家交流，就是要告诉在场的小朋友们从小学习中文的重要性，他小时候也是被父母逼着去中文学校学中文，现在他为了自己



的小孩能说中文，自己再次回到中文学校学习，因为学习中文而有了意外的收获。他今年获得菠萝科学奖，是一个为了激发好奇心的科学奖。因为这个奖，他也有幸获得了很多在中国传播学术研究的机会。开始用中文指导一些在中国的研究，他在清华大学第一次用中文做了一个学术报告，接受了很多中国媒体的采访，他甚至被邀请去参加“我是演说家”的节目。嘉宾们精彩的报

告让在座各位父母们收益非浅，无论我们的孩子将来上哪所大学，无论他们将来从事什么工作，我们都希望他们做一个健康而快乐的普通人。



庆祝活动的重头戏是晚会。精彩节目在老师们表演喜庆热闹的《最炫民族风》开场中拉开帷幕。中文学校的老师们如美丽之花在舞台上绽放，立刻点燃了每个人心中的热情。大家欢呼齐唱，欢迎理事长林庆华，北校PTA主席秦中，南校PTA主席时延领和总校长孙丽上台给大家致新年祝福，祝大家猴年工作顺利，家庭幸福，吉祥如意！接下来是聚ACCA表演精英，闪亮登场，集全校实力，倾情奉献的文艺演出，家长代表是一群对生活充满热情的妈妈们，平时工作忙，她们正好利用孩子学中文的时间锻炼身体，训练仪态。她们为大家表演了展示中国女人端庄典雅的旗袍秀；柔和中带着几分刚劲的太极拳；还有舒展身心延伸大脑的瑜伽。孩子们的Talent Show 使晚会进入了高潮，北校二年级三班的男生二重唱，两个可爱的小男生声音洪亮，吐字清新，表情丰富地给大家唱歌拜年，台下观众给予热烈的掌声。接下来是来自三年级二班的五只美丽的白天鹅，她们表演芭蕾舞《小天鹅》，楚楚动人的白天鹅仿佛把我们都带进了美轮美奂的童话世界。当我们还沉浸在白天鹅的舞姿中时，舞台上一群身穿中国传统服装，手拿红灯笼，带着喜庆的六个“小福星”缓

缓的向我们走来，原来是西校低年级小朋友，她们动作整齐，表情可爱，边唱边跳《新年好》，《世界多美妙》和《春天在哪里》，让我们感受到了浓浓的年味。哇！北校三年级表演动感十足的现代舞，让全场观众嗨起来，她们时儿如莲花般花开瓣颤，时儿如小鹿般疾走惊跃，尽态极妍。看完弟弟妹妹们的表演，高年级的哥哥姐姐们也来露一手，六年级李紫祺同学为大家表演芭蕾舞独舞，她脚尖轻轻一点，如鹅毛落地，修长的双腿舞动着，裙摆在灯光下泛着金光，就像夜里的星空，那么耀眼，那么迷人。北校十年级汤威廉同学表演萨克斯独奏，清新悠扬，节奏流畅，浪漫旋律随风而至，给人如痴如醉美的享受。下面是鉴证奇迹的时刻，全场立刻安静下来，大家紧张而又耐心地等待八年级唐玮聪同学挑战神奇魔方秀，变幻莫测形状各异的六个神奇魔方由现场观众随意打乱，他是否能够成功完成呢？大家又紧张又激动，只见他沉着冷静，面不改色，专心致志，十分熟练地转动着手中的魔方，加油！加油！成功了！他在短短的几分钟里完成了所有的魔方，全场起立为他鼓掌，十一岁的唐玮聪同学自学魔方才几个月，太厉害了！晚会活动中还有抽奖和猜谜，参加表演的小朋友们还领到了红包。大家对晚餐特别满意，品种多，味道好，PTA的自愿者服务周到，让大家吃上了一顿可口的团圆饭。这次活动也是学生会第一次组织参与的大型活动，欢迎中文学校的学生踊跃报名加入学生会。



正如北校家长协会秦中主席说的：“这次联欢活动的目的是，让学生们参与组织和主导活动，家长和老师加以辅导，让孩子们通过活动结识朋友，喜爱中文学校和中文学习，认同华人社区，锻炼提高孩子们的组织领导能力和服务社区的意识。让他们在今后的学习工作中有更出色的表现。”这是ACCA三校园第一次联合举办大型活动，今年由于场地限制，我们很抱歉不能满足更多学生和家长的参与。我们会从这次活动中总结经验教训，欢迎中文学校的学生和家长准备参加明年的庆祝活动。

中文学校特别感谢为这次活动大力赞助的华人社团和个人，他们是：大中华超市，金源大酒店，肖宇，叶华青，岳京生，曾冰，JJW Services，孙月美，孙丽，Denise Lo，James Lin，MD（林宏杰小儿医师）。

一个温暖的舞台，一群快乐的孩子，诉说着一段深深的祝福——祝福大家激情2016，共创幸福未来！



（文：魏玮老师，摄影：石燕平老师）

ACCA春节联欢会家长和学生的感言

2016年2月20日下午由三个分校家长协会和学生会组织的首届大型春节联欢会在主校园隆重



举行。校园内外，张灯结彩，喜气洋洋。来自北校、西校、南校三个校区的近三百位学生、家长、老师和校务人员，身着节日盛装，欢聚一堂。

联欢会有教育讲座，大学生和高中毕业生的亲身体会。文艺演出和各类游戏，当然还有琳琅满目唇齿留香的美食。

对于 ACCA 举办的这场精彩的春节联欢会，家长和学生们的好评如潮，这次活动能够成功地举行凝聚了组委会的心血和华人社团的大力支持和赞助。组委会是由三校联合PTA、理事会、校务会以及热心家长们和学生志愿者共同组成。如北校PTA主席秦中所说：“这次联欢活动的目的是，让学生们参与组织和主导活动，家长和老师加以辅导，让孩子们通过活动结识朋友，喜爱中文学校和中文学习，认同华人社区，锻炼提高孩子们的组织领导能力和服务社区的意识。让他们在今后的学习工作中有更出色的表现。”赞助的华人社团是：大中华超市，金源大酒店，肖宇，叶华青，岳京生，曾冰，JJW Services，孙月美，孙丽，Denise Lo，James Lin，MD(林宏杰小儿医师)。

这是ACCA三校园第一次联合举办大型活动，组委会表示会从这次活动中总结经验教训，欢迎中文学校的学生和家长准备参加明年的庆祝活动。

同时，家长和学生都特别希望今后会有更多活动，让学生体会中华传统文化的魅力。对这次活动，家长和学生有什么体会呢？请看下面的文章。

家长感言：让孩子知道过年是什么？

我是第一次参加中文学校的联欢晚会，发现举办这样的活动大人小孩都是受益多多的。在美国，中国的传统节日渐渐被在美的华人遗忘了，小朋友们几乎不知道过年是什么，年味是什么，什么是拜年，为什么钱要装在红袋里，为什么要剪窗花挂灯笼。

因为要参加晚会表演又唱又说，因此杰非在家练习又唱又说中文，总算学会了唱中文歌和说几句拜年的祝福语了。晚会上有吃有玩有表演，小朋友们自然是最爱的，只是前面部分的大人们分享教育经验，小孩子听不懂觉得无聊有点坐不住，因此如果把时间分段，几点演讲几点晚餐几点表演，也许对有小孩和家长都更好，因为晚会就是让小朋友享受玩乐时光，如果他们觉得无聊那么明年也许就不再那么积极了。另外也建议每年近春节时各班都有专门的时间来教孩子们关于中国新年的传统，新年要做什么事要说什么话等等，就像老美学校到了火鸡节和圣诞节就会演示给学生要怎么做，教育学生节日的意义是什么。

总之，新年晚会给每个海外游子带来了家乡过年的气氛，



是个好传统一定要传承下去，也希望明年有更多的家庭加入一起联欢。

孩子们说

亚特兰大现代中文学校北校八年级二班

魔方表演 唐玮聪

2016年2月20日，星期六。我们中文学校举行了一场新春联欢，我和爸爸，妈妈，奶奶，外婆参加了当天的晚会。



晚会有很多精彩的节目，有演讲，游戏，唱歌，跳舞，吹萨克斯风，还有我自己表演的节目：魔方表演。我学习魔方有半年时间了，因为是我自己很喜欢，所以一有时间我就练习。轮到我上场了，我一点也不紧张，妈妈告诉我不用害怕，努力做，一定能成功。首先，我请两位小朋友上台帮忙把魔方打乱，音乐开始响起了。我认真的转动着手上的魔方，我必须用最短的时间完成七个不同形状的魔方。当我每完成一个魔方时，观众给予我很多的掌声，我飞快地一个接一个的完成。不到四分钟，我完成了所有的魔方。大家再次给我热烈的鼓掌，我非常高兴，我成功了！

我们每一个孩子都可以参加游戏，大家都很开心。我还是中文学校学生会的一名成员，我和其他的学生们在一起为新春晚会做了准备工作。我希望下次还能参加中文学校的晚会和活动。

亚特兰大现代中文学校北校 三年级二班

“我在联欢会上帮忙” 孙翰铭

我参加了 2016 中文学校的春节晚会，晚会的节目真是丰富多彩呀。有唱歌，有跳舞，有魔方，有吹萨克斯风，还有很好玩的游戏。其中我最喜欢的节目是吹萨克斯风表演。因为我很喜欢音乐，还有他的音乐很舒服。我也很希望明年可以有一个节目表演。

更让我高兴的是我在晚会上帮忙。我这次帮忙的是验票。我也很希望明年的晚会我可以当主持人。我很喜欢我们的中文学校。



春晚啼鸣闻书声，大中华杯喜相逢

——2016年ACCA首届大中华杯朗诵比赛纪实

在这一片生机勃勃，万物复苏，春意盎然的美好季节里，四月九日上午九点，大中华杯亚特兰大现代中文学首届“中文在北校室内举行。通过预赛评选出八位个人和团体将参加今同时南校和了个人和团演。比赛的



校（ACCA）朗诵比赛”体育场隆重去年11月的的北校的十八个班级团天的决赛，西校也派出体队参赛表评委是北校

PTA的五位家长，他们将按照仪表仪态，朗诵内容和表达形式三大标准对参赛的个人和团体进行公平公正的评判。今天比赛的两位主持人由ACCA学生担任，他们是来自北校学生会的李洋和孙瑶。

学习中文的难点是会说会写，这也是中文教育的终极目标。海外出生的海二代，面临着我们海一代在中国学英文时同样的难关，没有语言环境，没有练习的机会，中文大量的词汇语法语境等等，让家长为难。朗诵比赛，就是针对中文学校学生的开口难，而特别设计的。教育家叶圣陶先生曾经说过：“吟诵，就是口、耳、心、眼并用的学习方法。在不知不觉中体会，将内容与理解化为自己的东西。”

上午八点，北校PTA的志愿者、学生会的学生、校长、校务和参赛班级的老师们都早早地来到现场，他们拉起横幅，安排好座椅，学生会的主持人边看名单边练习，评委们在进一步统一评分细则和标准，准备工作在有条不紊地进行着。

比赛在上午九点正式开始，按照年级的顺序，先出场的是年龄较小的同学，他们是P01-3马力平班，金子涵：水调歌头《明月几时有》；P01-3马力平班，李瑾暄：唐诗《画》；P01-3马力平班，张熙明：《小白兔过小桥》；P01-3马力平班，于洋：《壁虎》；P02-2，孙西西：《太阳雨》；P02-3，周千翔；P02-3，卢欣婷：《两只手》；P03-1，刘潇飞：《春天很大又很小》；P03-2，仇菲贝：《春天来了》；P03-2，孙翰铭：《沁园春-雪》；P03-3，李昀熹：《浪淘沙：帘外雨潺潺》；P03-3，李坚：《我希望》；P04-1，张博源：《春的消息》；P05-1，邓卓安：《我喜欢出发》；P07-2，爱丽丝·候：《水调歌头》；P10-1，玄收珉：《坚持，就是胜利》；P10-2，屠晴川：《最远的距离》。



一年级的金子涵身穿唐装，“明月几时有，把酒问青天。”苏轼《水调歌头-中秋》，娓娓道来，别看年纪小，第一个出场，非常镇定。二年级的孙西西表演的诗朗诵《太阳雨》声情并茂，吐词清晰，阳光灿烂的笑脸

让人久久不忘。三年级的刘潇飞表演的《春天很大又很小》，把听众带入春天的美好。三年级的孙翰铭一身西装，名副其实的小帅哥，他表演的《沁园春-雪》，抑扬顿挫，很有气势。五年级的邓卓安朗诵了一首汪国真的诗《我喜欢出发》，字正腔圆的朗诵，丰富的情感，给人留下深刻的印象。十年级的屠晴川朗诵了一首诗《世界上最远的距离》，感情把握得很好。最令人感动的是韩国学生10年級的玄收珉，她朗诵的是自己的一篇作文《坚持，就是胜利》，“我来自韩国。”这个开头，一下子把听众吸引过来了。文章写得极好，从二年级随父母从韩国迁到北京开始，让大家随着她的声音，与她一道，回到了学中文的最初岁月。那个因为不会中文，没有朋友，孤独和哭泣的她，让人心疼。听不懂中文，让她失去信心，一度想放弃中文的学习。但是，老师《龟兔赛跑》的故事，燃起了她心中的希望，在用中学，在学中用，终于让她的中文越来越好。她在六年级时，回到了韩国，还业余教小朋友汉字，当起了小老师，并且还把一些中文读物，翻译成韩文。后来，她随着父母来到了美国，听说亚特兰大现代中文学校可以学汉语，就参加了10年級的学习。她考过了HSK最高级的六级考试，今天，在演讲台，她要告诉学弟学妹们，学习中文要坚持，不怕慢，就怕站。她的演讲非常精彩，喧闹的会场，在她演讲时，一下子安静下来，每个人都随着她的故事起伏跌宕。雷鸣般的掌声，是对她最好的夸奖！参加个人比赛的同学们有的身穿唐装，伴着悠扬的乐曲，缓缓地诉说着古人对家乡的思念之情；有的声情并茂地向我们讲述着这迷人的春天，她们时而仰望着天空，凝视着远方，轻轻地告诉我们原来春天在脚下，美好就在身

边。



个人比赛全部结束后，裁判员们正在紧张忙碌的为他们评分。这时主持人邀请学生会的全体成员上台。学生会去年成立时只有五位学生，短短半年时间里，到现在已经有成员二十多名，他们协助PTA 家长协会，举办了多次深受学生们喜爱的活动，如Home Deport动手活动日，文化节，新春联欢，朗读比赛和运动会，学生会成员成为各项活动的组织者和志愿者，他们为保证活动的顺利进行，做出了非常大的努力，同时也锻炼了领导才能和吃苦耐劳的品德。目前，学生会与家长协会一起，创建了摄影、网站设计、篮球三个俱乐部，大家在课余时间，因为爱好相聚在一起，不仅学习中文，而且把中文学习与兴趣爱好结合在一起，同学之间也建立了深厚的友谊。这次的朗读比赛活动是学生会继二月份成功组织首届三校春节联欢活动之后，策划组织的又一个大型活动。学生会的学生们利用每周日下午召开会议，讨论安排各项活动和比赛。他们在北校PTA家长们的带领下，今后还会组织更多更好的活动，他们再次邀请同学们积极加入学生会。

接下来是团体比赛，这次参加团体比赛的班级是P1-1和P1-2，魏玮老师的班级；P2-3，叶时老师的班级；P3-3，刘丽琴老师的班级；P4-2，从勉尔老师的班级；P7-2，侯燕芳老师的班级；P8-2，孙雪飞老师的班级。低年级小朋友朗诵朗朗上口的儿歌，四年级同学讲述关于猴年的故事，还有高年级同学抒怀对生活的热爱。他们服装整齐，声音高低强弱，故事起伏变化，使整个朗诵犹如一曲优美的乐章。比赛现场气氛热烈，



同学们热情高涨。他们以饱满的激情，激昂的语言，大方得体的仪态来展现班级的实力，把他们对学习中文和对中文学校的深厚感情表达得淋漓尽致。

北校的所有个人和团体比赛结束后，西校陈敏老师十年级的陈世琳，陈婷婷和陈钟海三位同学还有南校杨鸿老师八年级的同学为我们做了精彩的朗诵表演。

西校陈世琳同学的朗诵是她的作文和亲身感受《难忘的戏剧表演》，获得大家的好评。陈婷婷同学为大家朗诵了她的作文《难忘的暑假》，她特别提到，所有辛勤工作都有收获，都是值得的。西校陈钟海同学朗诵了朱自清的散文《春》，急缓恰当，节奏鲜明。

南校杨鸿老师带领的同学们表演了集体朗诵，他们在很短的时间内组队排练，展现了很高的水准，抑扬顿挫，感情充沛，配合娴熟，体现了南校学生高超的中文素养。

比赛结束后举行了发奖仪式，获得个人优胜奖的同学是：玄收珉、邓卓安、孙西西、孙翰铭和刘潇飞。获得个人优秀奖的是：金子涵，李瑾暄，张熙明，于洋，周千翔，廬欣婷，仇菲贝，李昀熹，李坚，张博源，爱丽斯·侯，屠晴川，西校参赛代表队的陈世琳、陈婷婷和陈钟海。获得团体优胜奖的是从勉尔老师的P4-2，魏



玮老师 P1-1 和 P1-2 班，获得团体优秀奖的是叶时老师的 P2-3，

刘丽琴老师的 P3-3，侯燕芳老师的 P7-2 和孙雪飞老师的 P8-2。获得优胜奖和优秀奖的个人和团体都获到了奖牌，奖杯或奖品，所有参加决赛的个人和团体都获得奖牌。

这次比赛，激发了学生学习中文的热情，收

到非常好的效果。很多家长询问什么时候举办第



二届朗诵会，可见家长对中文学习有着十分的热情和关注。总校

校长孙丽，北校家长协会主席秦中，副主席李炳涛等代表学校和家长协会，感谢老师、学生和家长们积极参与，感谢校务会、理事会、学生会和大量家长志愿者的支持和努力，特别感谢大中华超市对这次活动的冠名赞助支持，感谢大中华超市 (Great Wall Supermarket) 一直以来对学校各项活动的支持。感谢亚特兰大的媒体《新报》，《美中报道》和 168 网站，生活网等对活动的支持。北校校长黄燕、西校校长李珏、南校校长李慧茹都亲临现场，协助比赛。

朗读有助于学生更好地体会文章的思想感情。通过自己对文章反复朗读后再去理解文章中字、词、句，能更好地体会出作者所要表达的思想感情。相信这次比赛，对教师和学生都是一次中文学习的美好体验。每个人都有很深的感受。

朗诵比赛落下了帷幕，老师和学生都从中学学习到了很多的经验。希望学生们再接再厉，学好中文。也期待这样的活动，可以越办越好，成为 ACCA 的品牌活动。推广华文教育，传承中华文化，中文之路，任重而道远。

(感谢摄影师石燕萍老师提供照片)

编者后记：深深地为以北校学生为主的首届大中华杯朗诵比赛而感动。无论是赛前学生会的精心策划准备，还是小选手们精选的优美的散文、诗歌，都无不为之叫好。更是感谢社区一如既往地 ACCA 的倾力相助，使得我们炎黄子孙的后代在异国他乡为继承弘扬中华文化的精髓而自豪。愿孩子们在学习中文的路上走得更好更远！

编者按：2015年年底，西校陈敏老师所在的10年级部分学生参加了由国务院侨务办公室、教育部关心下一代工作委员会、国家对外汉语教学领导小组、中国教育学会、教育部语言文字应用研究所、北京华人少年儿童文化教育交流协会联合举办的“第十六届华人少年作文比赛”。在陈敏老师的指导下，学生们在大赛中取得了可喜的成绩。一位同学的参赛作文荣获了二等奖，五位同学的参赛作文荣获了三等奖；而陈敏老师也荣获了“第十六届华人少年作文比赛”的指导奖。

第一次与海豚游泳

姚之韵

去年冬天，我们全家乘游船去西加勒比海。七天的行程中包括了四个地方：科苏梅尔（Cozumel）、伯利兹（Belize）、开曼群岛（Cayman Islands）和红木湾（Mahogany Bay）。

在游船上，有许多美味的食品和好玩的节目，还可以选择各种各样上岸后游玩的地方。

在开曼群岛上的活动项目中，我和妈妈选择与海豚游泳嬉水。那天上午，天空特别晴朗，蓝蓝的天，白白的云，海水和天空一样的蓝。我们下了游船后就坐一辆小客车到了与海豚游泳的海边。我们穿好救生衣后就下了水。这是我第一次和海豚那么近，心里即兴奋，又有一点紧张。不一会儿，一条海豚飞快地游到我们面前。我们轻轻地拍了拍它，它就跳出水面亲亲我们的脸。然后，我们拉着海豚在水里游来游去。有一位摄影师专门为我们和海豚拍照。最后，两条海豚同时跳出水面给我们做了精彩的表演。

海豚训练师告诉我们，一条海豚有300多磅，另一条350磅。它们每天要吃22-50磅鱼。

与海豚告别时，我依依不舍，希望能和它们再多玩一会儿。我跟着人群，走进了礼品店，里面摆着摄影师为我们拍的照片。看到可爱的海豚，我们不得不买下照片。

聪明、友好和可爱的海豚给我留下了深刻的印象。它们会按照指令正确地游到我们面前，表演各种精彩动作并跳起来亲我们，还会带我们一起游泳。每次看到那张照片，我都会回忆起那段美好的经历。回想起与海豚游泳的快乐时光！

（荣获三等奖）

难忘小弟弟

李思喆

今年过暑假的时候，我去了我爸爸那里。他住在Connecticut州，所以我必须坐飞机到达那里。在飞机上，我特别紧张。并不是因为我不喜欢坐飞机，而是因为我不知道该怎么跟我小弟弟接触。我心里想：“肯定很尴尬，那可怎么办？”到了机场后，爸爸来接我的。虽然我每年都去看我爸爸，但是这是我第一次真的接触小弟弟。上次去的时候，小弟弟才刚出生，整天睡觉，我也没法跟他玩，认识他。

我的小弟弟的中文名字叫李思议，英文名字是Jason。他今年一岁半。他可以走路，但是有的时候平衡不稳，经常走得东倒西歪。他不会说话，只会叫爸爸妈妈。他还不会叫姐姐。因为他不会说话，他就老是指着东西。

小弟弟第一天见到我时，他马上就开始哇哇大哭了。因为他从来没有看过我，他还以为我是坏人呢！大家都开玩笑说他是一个小傻瓜。他过

了一天就跟我很熟悉了，出去散步还要牵着我的手。我也陪他玩，给他读书。不过，第二天早上，小弟弟跑到我的房间里，看着我，眨了眨眼睛，就又开始大哭了起来。原来他把我给忘记了！我觉得很失望，他怎么可以才一天就把他的姐姐给忘记了？我后来就只好重新跟他玩。后来他过了几天，才终于记得我了。

下面的一个月，我天天陪小弟弟玩，带他出去散步，还喂他吃饭。小弟弟有时脾气很倔犟，不想吃婴儿的饭和奶粉。他看到其他人都吃着又美味又香的米饭，菜，和肉，他就也想吃了。他有时不喜欢人喂他吃饭，就会抓起筷子，试着夹菜，可是他还不会，弄得满身和满地脏得要命。大家有的时候都拿他没办法。小弟弟虽然有时很烦，大家要努力照顾他，但他还是很好玩的。

我很高兴终于要回家了，但是不想离开小弟弟。我只好再等一年才能见到他。等我回到Georgia州时，我都感觉有一点儿寂寞。虽然小弟弟现在还小，有可能明年会忘记我，我一直都不会忘记他的。我现在一直都在盼望着时间赶快过去，可以再次回去看小弟弟。（荣获三等奖）

难忘电脑绘画

刘美生

如果有人问我，最难忘的事情是什么？我会告诉他们电脑绘画。有一次，我看到很多人在“Deviant Art”网站上画一些即现代又美丽的图片，我一下子就被吸引住了！我决定也要尝试用电脑画画儿。我有一个从一年前就开始写的故事，我想给这个故事配上插图。但首先我要找到一个好用的网站。我有一个iPad，但是很难在它上面画画。在浏览了很多网站后，我找到一个可以免费使用的画画网站。在我学画画之前，我从来没有查找过教电脑画画的视频。那时我常常打

开一张已画好的铅笔素描，不知道接下来要做什么。现在我会把画好的铅笔素描扫描到电脑里，电脑里有很多颜色和选项，远远超出了我的想象。涂颜色需要花费大量的时间和精力，但几小时后我终于完成了我的第一副电脑画。在比较了我之前在纸上画的画和电脑上画的画之后，我知道我的选择是对的。

从我画完第一副电脑画后又过了很长时间，我不知道可以画什么。所以我又在网上研究各种视频。看完视频后我又画了一些画，还找出一些以前画的不是太好的画，加以创新，然后扫描到电脑，通过电脑制作出更好的图片。很快我又把图片拿给“Deviant Art”网站上给其他人看。我还是一个初学者，很多人还不知道我，我知道自己不是艺术家，但是我可以努力画画让自己进步。我已经学到了用一些新的方法和好用的软件去帮我提高电脑制作绘画的水平。即使这需要花费更多的时间，但我还是很开心能制作出更好的图片。

在上传了一些到“Deviant Art”网站上后，我认识和结交了一些跟我有一样兴趣爱好的人，也激发了我更多的灵感。我还参加了他们的俱乐部，我展示了我的图片给他们看，在那里结交了很多好的艺术家，有些人还成为我的好朋友。这个网站就像是一个幸福快乐的大家庭。我们有共同的兴趣和爱好，互相学习，共同成长！我喜欢这个网站！难忘电脑绘画！（荣获三等奖）



难忘西点军校

汪恺丽

去年暑假我参加了西点军校的科技夏令营，那是我最喜欢，也最难忘的夏令营。

去年暑假一放假，我们全家就飞去了纽约市，然后从那里开车去了西点军校。我们开车去的时候是早上，天上下着细细的小雨，天气很凉快。到达西点小镇时，路的两边是看不尽的山，一片绿色，在小雨中显得很神秘，我对西点军校的第一个印象是，这里真漂亮啊。

我们进入校区时要经过安全检查。检查门里是拿着枪的军人，将车子的四面仔细查过之后，才放我们进入。然后又开了一会儿才到停车场。从那里再坐学校的汽车去报道的楼。我对西点军校的第二个印象是，这里真大呀。

我们到达报道的楼之后，由领队带去宿舍。到那里后，爸爸妈妈就不能进去了，我和他们拥抱告别。这还是我第一次离开他们呢，心里有些难受，不过更有些激动。我的屋子里还有三个同学。其中一个叫艾米丽。她爸爸就在西点军校工作。她知道我从亚特兰大来很高兴，因为她说她将来想上乔治亚理工大学。我们后来成了好朋友。

我们每天的计划都排得满满的。每天都有跑步。有十几个领队带着我们一百多人玩“逮人”，我们跑他们逮。我们跑得都喘不了气了，可是他们却一点汗都没去。当然是他们胜利了。尤其是我们组的领队，她是一个又瘦又小的女孩，真不知道她怎么那么能跑。

每天我们都要做科学试验，我在那里见到很多从来没见过的仪器，比如天文望远镜，军队的机器人。不同小组的同学都互相比赛，都想让自己的小组成为最好。设计桥梁是我们的课题，每组的设计在结束典礼时要展示。我们都学到了一些新知识。

西点军校还有一样让我最难忘的是吃得特别

好。是自助餐，有很多选择。那里的面条和蛋糕是我最爱的。结束典礼上，当副校长问大家，“这里你们最喜欢的是什么？”大家一起大喊“食物”！那位将军大笑起来。

一周的时间很快过去了，再见到爸爸妈妈时我真高兴。我告诉了他们夏令营好玩的事情，也对他们说，希望将来再次参加这里的夏令营。

西点军校再见，我会再来的！

（此文获得大赛的二等奖）

难忘昆明

张伊人

今年夏天，我去了在中国，在那里生活了一个多月，去了好多我从来没有听说过的地方。每个地方都给我留下了很多美好的回忆，可是最难忘的是昆明。虽然我只在那里玩了一天，但是其中在西山上游玩的经历现在还记忆犹新。

我和妈妈，外婆，舅舅，阿姨一起去玩的。要到达西山，我们必须先坐缆车横穿滇池。这种缆车我以前可没有坐过。之前我所乘坐过的缆车是滑雪时带你上雪坡的，完全敞开，只有一排排的凳子。这种缆车是封闭的，有墙又有门，太豪华了。以前常听爸爸妈妈说起云南，什么苍山洱海，还有滇池普洱茶。在缆车里往下看，原来这就是很有名的滇池啊。从空中往下看，滇池的水特别得蓝，像刚换过的游泳池里面的水的颜色，但面积大很多，一眼看不到头，更像蔚蓝的天空，让人看了心情特别开朗。大家都纷纷开始拍照。

过了滇池，下了缆车，我们就在西山了。西山上各种各样的绿树。我们到达的地方在山腰，需要继续上山。上山倒不难，因为有年纪很大的外婆，我们都陪她坐了这里的缆车到靠近山顶的地方。这次的就是我以前在美国乘坐过的那

种敞篷坐凳缆车。下车后，我的脚离山脚已经有三千多米了。然后我们继续爬山，并且走下山。山坡上的台阶又高又陡，我害怕地脚不知不觉地发抖。可是我以前是不怕高的！直到过了龙门石窟，窄窄的山道才变成平坦的大路，这时候我已经又累又怕又渴，眼泪都忍不住流出来了。但是，即使我很害怕，最后我还是一步一步的登上山顶并且自己走到山脚。我很骄傲。我最后还是坚持下来了。

快到西山脚的时候，最有意思的是那里的草人。这可不是一般的稻草人，而是用草编出来的各种各样的卡通电影角色。每个都比人还要大。我看到的是草做的小猫，火影忍者上的鸣人，小樱，和佐助，海鳗宝宝，还有孙悟空猪八戒，以及许多别的大家很喜爱的动画人物。很有趣！这些草人在西山的入口和出口。好多人都在他们旁边照相。我也让妈妈给我照了很多。

游昆明只是我暑假的一小段经历，但它给了我许多我一生都不会忘掉的回忆。在那儿我感受到了中国的美丽景色，发现了我的恐高症和我的坚持，还看到了与众不同的一种民间艺术。这真是一次难忘的旅行。（荣获三等奖）

难忘安徽

夏乐陶

我来到了中国，那里是我的故乡也是我第一次回到祖国母亲的怀抱。我从小生活在美国，我爸爸妈妈都是中国人，我是一名华裔，我的故乡是在中国一个景色优美的地方那就是美丽的安徽。

那年暑假爸爸妈妈说要带我和弟弟回中国“认祖归宗”，当时我不知道有多么高兴。回中国前一天晚上我一直在想那里有什么好玩的地方，终于可以见到爷爷奶奶了。当我踏上回中国的飞机回

到了中国安徽时好开心，终于来到了爸爸妈妈从小生活的地方了。

到了爷爷奶奶家他们已经准备好了可口的饭菜等我们的到来，我们拿出了我们准备好的礼物送给爷爷奶奶。第二天我们去了黄山那里到处都是怪石与奇松十分壮观。

俗话说得好，黄山归来不看岳，说起家喻户晓的黄山，大家一定立刻会想到千变万化的怪石，苍翠虬劲的奇松和云雾缭绕的云海。今天来到黄山，我才真正好好领略了一番这如画的黄山。

在这里，有个美丽的传说：黄山北海的洞里有一只灵猴，在山中修炼了三千六百年，会三十六变。它看中了一户书香人家的女儿掌珠。灵猴就变成一个公子到他家提亲。在迎亲之夜灵猴酒醉，便显出了原形，惊逃了掌珠。灵猴失去了掌珠，朝思暮想，却没有什麼妙计可使。只得每天攀上洞后的悬崖，坐在石上，朝着白茫茫的云海发呆。天长日久，便成了黄山这一石景。

来到安徽不到黄山真是太可惜了，那天我们一家人其乐融融，不知道有多么高兴，好想一直一家人在一起，可是我不久以后就要回美国了。回来后，我还是想起安徽！那里有我的亲人们！（荣获三等奖）



难忘辩论培训

陈钟海

今年夏天的暑假，我参加了一个辩论夏令营。那个夏令营是在Emory大学。我在那里学了三个星期的辩论技巧。那三个星期我花了好多时间刻苦学习。从一点儿都不懂辩论的人到一个会辩论的人。每天早上我需要八点起来吃早饭。吃完了就直接去赶课。我要学三个小时的课程。学完三个小时，我就可以吃午饭了。虽然我们可以吃午饭，但我还是花那段时间去复习我那天早上学的东西。到了下午一点钟，我又要去上课了。从一点到晚上六点我在学辩论的基本功。到了晚上七八点钟我才会有一点时间跟我的朋友谈谈话，玩儿一会儿。虽然学的特别刻苦，但我们都很快乐。过了两个星期，我们就需要准备比赛了。我的搭档是班上最不喜欢辩论的人。尽管我的搭档辩论不太厉害，我们还是赢了三轮。因为我们赢得都是很强的对手，我特别高兴。

因为我去了这个夏令营我现在去很多辩论比赛都会得奖。我在那里刻苦地学习了三个星期的辩论技巧非常有帮助。我永远都不会忘记这个夏令营。

难忘暑假

陈婷婷

今年的暑假好像是最忙的暑假。前几年每个暑假回中国，看姥姥，姥爷，爷爷，奶奶，陪他们出去玩儿，吃东西。可是今年暑假我没回国。暑假刚开始的时候，感觉很奇怪。我习惯每年回中国，所以我以为今年的暑假会非常无聊，没意思。

暑假的第一月，我那儿都没去妈妈觉得我应该锻炼点儿身体，给我报名进了我们小区的游泳队。刚开始的时候，我恨死那个游泳队。他们要求我们每天早上游一小时泳，不包括别的锻炼，比如俯卧撑和仰卧起坐。他们还要求我们每个星期参加一个比赛。我第一个比赛输了。可是，到六月底的时候，我赢了所有我的最后比赛。虽然游泳队必须花很多时间和力气，但是最后的结果是值得的。

暑假第二个月我参加了辩论阵营。在这个阵营的三星期是我过得最开心的三个星期。一开始的时候，我很紧张，很担心我和我的同学相处不好。可是，我们第一天相见就马上变成好朋友了。我们发现我们都爱同样的东西，我们的想法也特别像。虽然我就认识他们一天，但那时候觉得我已经认识他们好几年了。我们几个人特别喜欢辩论。这三个星期全部都是花在辩论的事情上，我们没时间干别的。辩论需要很多工作，需要仔细学习。我和我的伙伴有几天凌晨三四点才睡觉。每天需要好好准备，需要有个计划。每个辩论队的想法不一样，你需要非常仔细地分析他们的论点，然后你才可以反对他们的论点。第一天比赛，我和我的伙伴赢了四队，输了三队。第二天，我们赢了四队，输了一队。最后一天比赛，我们比到了半决赛，输了一个很强的一个人的队。我们没有怎么伤心，因为我们尽力了。虽然我们没有赢全部的比赛，但我们还是得到了我们班最高的分，还结识了很多新朋友。最后一天我都不想回家了。我交了13个特别好的新朋友，又学到了很多新东西。谁还会想回家呢？

我今年过的是我过得最开心的暑假。我交了很多新朋友，学到了很多东西，和做了我平常不做的事情。所有的辛勤工作都是值得的。我希望明年暑假可以像今年的一样，非常有成效的，快乐和丰富。

难忘的戏剧表演

陈世琳

“爱好”这个词的意识是什么？我觉得一个人的爱好是他们“喜爱又做得好”的事情。我有许多爱好，比如说读书，弹钢琴，或着画画儿，但是我每一年都在渐渐地长大。我可能有一年很爱辩论，然而过了一年可能就开始想打棒球。不过，我一直都喜欢唱歌和表演。

到幼稚园，我们全班要参加表演一部很可爱的歌剧叫：“Go Fish”。我被选去当主角，一只鲨鱼。这只鲨鱼就很孤独，因为别的小鱼都怕鲨鱼会吃他们，不想跟他玩。最后，别的鱼发现原来鲨鱼真的不是想吃他们，他只要找朋友！这部歌剧是按照一个专门给小孩子玩的纸牌游戏编的。我每一天放学都跟妈妈复习我要唱的歌和我要说的句子。

过了两年，我们三年级班表演了一部圣诞盛会。我虽然没有当主角，但是我要唱一首独唱歌曲。进了五年级以后，我开始参加课外的戏剧表演。我暑假参加了三部演戏的夏令营，一个是演“Aladdin Jr.”，还有一个是演“Honk Jr.”，最后，我这个周末刚演了“Hairspray Jr.”。

我初一转到我现在上的学校，亚特兰大国际学校。我现在学校的演戏老师非常严格，她一丝不苟。我六年级和七年级演了“It Snows”《雪》和“I Never Saw Another Butterfly”《我从来没有看过另外一只蝴蝶》，两部话剧。

八年级的戏剧是一部歌剧，叫做《花木兰》。我太喜欢这部歌剧了，而且，这部歌剧的主角是一位中国女孩子！我太高兴了！我从七年级那一年的暑假到我八年级要试镜的那一天差不多每一天都在拼命地练习。于是，我就当了女主

角花木兰。我们排演了差不多两三个月，最后演了四场戏。

今年，我在我们高中歌剧“Sweeney Todd”演配角。这部戏不但很好看，而所有的歌是史蒂芬·桑德海姆撰写的，所以每一首歌都特别难唱。我们刚刚开始排练，可是我感觉到这部歌剧会演的非常好。

我想说的是，不管一个人演的是配角或主角，他们都对这部戏一样的重要。如果你要当一位演员，你一定不能觉得自己要演得比别的人好。一个演职人员一定要合起来协作才能成功。我喜欢演戏，不是因为我喜爱自己表演。事实上，我是喜欢跟别的有天才的演员努力地协作，创作出一个美妙的戏剧。我爱戏剧表演。这些年的演戏生涯特别让我难忘！

难忘中国夏令营

徐诗扬

我从小经常回中国看望亲戚，可是我上四年级的夏天去中国时与往常不一样。那个夏天是我第一次去中国夏令营。当我听爸爸替我报名时，我记得我特别生气。因为我从小就不喜欢试新东西，也不怎么喜欢交朋友，更不要提自己去新地方了。要去夏令营的那一天，我大姨，大姨夫和我一大早晨就起床准备。我洗完脸，换完衣服，刷完牙，就拉着个长脸往楼下的车里走。进车以后，我在路上一直看窗外灰蒙蒙的天，那时候感觉灰蒙蒙的天跟我的心一样。我每次去中国都会跟大姨住，我想，去这个夏令营一定会减少我们在一起的时间，想到这里，就特别不开心。过了十分钟以后，我们终于到了夏令营的门口。走到门口的时候，就觉得心提到了嗓子，很紧张。大姨一看我可怜的样子就拉着我，笑了一下，然后，用她的手拍了一下我的脑袋，果断地推开了

门。当门开的时候，铃铛响了。进去一看就发现屋子里的小孩特别多，也有我同龄的孩子。

一个看起来刚过二十的女生发现我们进来的时候，很快地跑了过来，然后笑着对我说，“你好。我是寒老师，你呢？”

“我叫徐诗扬。”我用一个害羞的口音回答。她对我笑了一下，然后问，“那你的英文名字呢？”

“叫Grace。”

“说话的时候一定要大声一点儿！”大姨对我说。

寒老师笑着说“没事，没事！”，当一个不到三十岁的男人走过来的时候，她突然喊，“石老师，过来一下，跟Grace认识认识吧！”我低了一下头，说了声好，然后就安静了下来。过了一段时间，大姨，寒老师，和石老师走了以后，我自己在一个没人的地方读书。寒老师走过来轻轻地对我说，“Grace，明天会来个跟你差不多大的小姑娘。她比你大几岁，可是我觉得你们一定会成好朋友。”我点了下头，然后就继续读书。在夏令营的第一天，大家一起画画，弹钢琴，唱歌，和玩游戏。一天过完以后，我和别的小朋友都在开开心心地玩儿。他们愿意和我交朋友的原因，我现在还不太清楚，可是那天我觉得还是比较有趣。

第二天到达的时候，起床比前天容易一点，天也看起来更蓝了。一开门看见昨天的小朋友们，感觉更高兴。我发现了一张新的面孔。她扎着一个辫子里，笑容也像太阳。她用两个又大又亮的眼睛笑着说，“你好。我叫杨安吉。”我们两个一谈起话来，立刻成了朋友。又过了几天，我和夏令营的陌生人都成了朋友。那个星期，我在那夏令营学了弹吉他，打鼓，唱歌，弹琴，和很多别的好玩的事情。当我要走的最后一天，大家一起拉着手唱歌，哭得眼睛都红了，眼

泪都流下来了。我们唱完歌以后，寒老师给了我一个她在洛杉矶买的钥匙扣，边哭边笑地对我说，“别担心。我们一定会等你回来的。”那个夏令营对我来说很特别，也永远会放在我心里。我不但交了很多朋友，学了很多知识，最重要的是-我在那个夏令营遇到了很多特别难忘的人。我还常常想起他们！

我的第一次乒乓球赛

陈瑜骏

我开始打乒乓八个月以后，第一次参加了乒乓比赛。因为我还没有任何乒乓的积分，所以我只能参加新人赛。这个新人赛把选手分成四个组，每组有四个人。我在第三组。当我开始打我的第一个比赛时，我非常非常地紧张。我的手冰冷，额头冒着冷汗，我觉得我手上的肌肉不听我的话，幸好我的对手打得不是那么好，所以我赢了他。在比赛中，我跟自己说不要紧张应该打出平时练习的水平。渐渐地我觉得骨头和肌肉松了。我查看了另外两个对手之后，我觉得不是很担心了因为我已经能发挥我的真实水平，所以我很轻松地赢了剩下的对手，成为小组的第一名出线了。

接下来我打的一场比赛是争取进入决赛权。对手是一个跟我差不多年龄和水平的女孩，我赢了她，但是并不轻松。最难忘的是最后的决赛。对方是一个高出我一尺，比我大四岁的高中生。我一看到这个情况我就开始紧张了。我不知道他真实的水平如何，第一局我以六比十一输给了他，但我在心里告诉自己我要沉住气，发挥出最高的水平！就这样我以十一比八，十一比九赢了他两局。没想到他紧接着驳回一局。我们开始了第五局的决赛。我们从十平一直打到了十七平，最后我连续赢了他两个球，终于以十九比十七打

败了他成为了新人组的冠军。

通过这场比赛我觉得自己长大了很多，我懂得了怎样去争取和努力，去达到我的目标。



难忘密西根

洪海针

八年级上完了，中学也终于毕业了。暑假过完了，就开始上高中了。今年的暑假非常忙，花了很多时间准备上高中，但也有时间休息。第一个月，因为爸爸妈妈非常忙，我们一家哪里也没去。

七月份到了，所有的事情也都处理完了。因为今年还没有去哪里呢，所以我们全家就决定找一个又好玩又凉爽的地方去旅行。爸爸想出了好几个地方可以去，最后决定了要去从来没去过的密西根州。我们七月二号出发，一直开了十四个多小时的车。到了以后，我们发现密西根比佐治亚冷多了。妈妈一直说没带外套是一个很大的错误！虽然稍微有一点冷，但是密西根的风景还是太美丽了！我们去了好几个很精彩的地方，但是我最喜欢的是麦基诺（Mackinaw）小岛。麦基诺岛需要先做一艘船才能上岛。岛上可真美丽啊！小岛边上停了许多条船，有大有小的，五颜六色。沿着岛边走，可以看到各种各样的商店，里

面什么都卖。商店包括糖果店，服装店，和许多礼品店。那里是没有汽车的，只有马车，所以大家都得走路，坐马车，或者骑自行车。因我和弟弟不喜欢马粪的味道，所以我们一家决定骑自行车绕岛一周，大约有十一公里。爸爸妈妈还骑了一辆双人自行车呢！弟弟骑着小车跟不上我们，沿途不得不休息了两次，中间还吃上了冰激凌。岛上还有一个巨大的旅管，叫The Grand Hotel，我们也参观了一下。旅馆里还有好几个商店和饭馆，还有一家博物馆呢！

虽然在麦基诺小岛只停留了一天，但它给我流下了深刻而难忘的印象。我已经喜欢上了这座小岛，将来有机会还会再来的。

难忘海洋夏令营

李歆宜

今年夏天，我过了一个又忙又好玩的暑假。学校刚刚放假，我就在Kennesaw University参加了一个钢琴夏令营。六月份，我去杜克大学参加了三个星期的夏令营学习海洋学。哪个地方是在北卡一个叫Pivers Island的岛上。杜克大学的海洋实验室就在那个岛上。我们从那里坐船去了周围的几个小岛，看到了野马，学习了用网捕鱼。我们还测量了很多海洋指标，比如说酸碱度，氮含量，和温度等等。这些岛都保持着原始生态，十分美丽。我认识了从不同地方来的同龄人，很有意思。有从城市来的也有从乡村来的。从纽约来的一位朋友说他每天早上打出租车上学。另一位从乡村来的朋友说他家有十几匹马。七月，我在教会的暑期圣经学校帮忙。我很喜欢跟那些小朋友们在一起学圣经。之后，我去了旧金山的一位朋友家玩了一星期。那里到处都是起伏的山岭还有很多亚洲人。天气也凉快。虽然我很喜欢在那里的时间，但最令我兴奋的是这

次是我自己像大人一样坐飞机，自己过安检，自己找候机厅，和自己取行李。我感觉非常独立。我在飞机上还买了午餐。我希望将来有更多的机会自己坐飞机旅游。这个夏天最难忘的还是海洋学夏令营！

难忘的暑假生活

刘泽西

这年的暑假，我大部分时间是在加利福尼亚州度过的。走前爸爸送我去加州。我们一下机场就遇到一个问题。妈妈预定的饭店没有给我们留房间，所以我们只好开车到处寻找地方睡觉。我们一直找到一点多钟才上床休息。

第二天我们先查找地图准备去参观加州的斯坦福大学。开了一个小时车，我们就到了这个著名的大学。斯坦福大学是美国一所名校，这里培养许多科学家和名人。我们先看到了罗丹的雕像。他做了地獄門以但丁的《神曲》為主題，描写對人類在地域受苦難折磨的景象。這件偉大的雕塑作品坐落在中心花园附近。妈妈的朋友还带我们去游览了若贝尔化学奖获得者塔托马斯素的夫的生物研究室。他非常了不起。

我和妈妈还到圣荷西参加了全国的击剑比赛。我打的是十四岁到二十岁的青少年的配剑赛，妈妈打的是五十岁的中老年赛。

后来爸爸妈妈为了自己的事业，各自出国去了，而我一人留在美国。他们把我送到加州的斯坦福大学，去参加该校举办的，为期20天的中学生辩论夏令营，这次辩论的主题是：“国家安全”问题，辩论前，我们24个同学，个个非常认真的做准备，积极地发言，有时还争得面红而赤，不肯放弃自己的意见，真是受到了教育。我能有机会亲自在名校中生活了20天，真是难以忘

怀。这次夏令营，使我增进了知识，鼓励我今后要好好学习，同时也培养了我独立生活的能力。

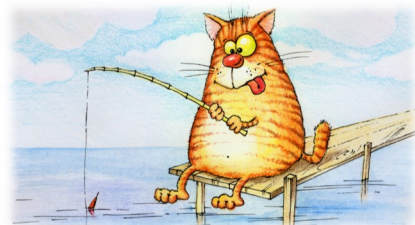
难忘的一次钓鱼

孙宇翔

我最难忘的一次钓鱼是两年以前。如果妈妈不在河的另一边，跟姐姐散步，爸爸掉手机在水里面的事情不会发生。

大约两年以前，在康州我和我的爸爸去 Bolton Lake 去钓鱼。我们用了一条船去钓鱼。我们在船上划了差不多五十分钟，钓到了六条大鱼。钓到的鱼都是鲈鱼和黄鲈鱼。我和爸爸划着划着，就到了快要回家的时间。爸爸还要钓一两条大鱼带回家去吃。到了河的对岸以后，我们很快地钓了鱼。爸爸用了很多不同的鱼饵，但是只抓了一两个小鱼。因为天快黑了，爸爸有点儿累了，所以他很放松了一会儿。突然，鱼竿从爸爸的手拉出去了。爸爸知道肯定是被一条大鱼上勾了，然后把鱼竿拖出去了。因为我和爸爸用的很重的鱼竿，所以爸爸想那鱼不可能跑得太远。爸爸把他的衬衫和外套拿下来了。他也给了我他的眼镜，然后跳进水里。经过约二十分钟的搜索，他爬回了船上，突然意识到他的口袋里很热。他放他的手进裤子口袋，发现他的新 iPhone 5 在口袋里面。因为他的手机是在水下呆了二十多分钟后，所以他的新的手机完全坏了。一个星期以后，爸爸又买了一个新的手机。那天钓鱼的成本比我们的鱼竿多很多。

妈妈发现爸爸浪费一个很新的 iPhone 手机，她很生气。从此以后，每次爸爸要去钓鱼，他先把他的手机给妈妈以后再上船。



编者按： 这里我们刊登的是近半年来我校在《新报》、《美中报导》上发表的学生作文。他们的指导老师分别是北校8年级和AP班的孙雪飞老师、西校六年级张红缨老师、北校三年级徐红老师和北校马力平三年级张巍老师。这些学生的作文贴近生活，充满童趣，值得一读。

我的学生都是最棒的！

老师寄语：孙雪飞

什么是最棒的学生？不是和学霸比，不是和英雄比，也不是和其他别的什么人比。做最好自己。做那个最棒的自己！我是这样要求自己也是这样要求学生的。

今年是我教中文第十一个春秋，回顾一路享受着教育的幸福感！心里总是美滋滋的。记得有位老教育家曾经这样说过：“教育不是牺牲，而是享受；教育不是重复，而是创造；教育不是谋生的手段，而是生活的本体！是的，老师的一个微笑，传递了一种气氛，一种鼓励，一种力量…

面对着当今装有电子版大脑的学生们，课堂教学，更要保护积极的求异性，让学生从多方面，多角度，多起点，多层次，多原则，多结果等方面思考问题：培养洞察的敏锐性，让学生不断地将观察到的事物与已有知识或假设关系，事物之间的相似性，特殊性联系起来，进行比较，获得发现。

这一点在教授AP中文的教学中充分地体现出来。每节课以主题为线索，以学生的思维活动为中心，通过互动进行比较获取新知。部分主题如：

中学生追星好不好？参加体育运动会影响学习吗？什么是中学生的健康生活方式？如何选择课后打工？如何处理朋友关系等？通过这些与学生感性的话题来激发学生的思维想象力。

当然，要达到AP的水准，与学生一点一滴知识的积累是分不开的。下面就让我们一起走进我的8年级和AP班童话般的世界里，一饱学生们的文才！



我最喜欢的季节

ACCA North 8-2 陈怡

我最喜欢的季节是冬天。因为冬天会下雪，很冰凉和感觉很舒服。而且冬天还可以去滑雪，我很喜欢滑雪，滑雪很刺激也很好玩。下雪的时候，我和弟弟会一起出去堆雪人。但是我也喜欢夏天，可以游泳、吃冰激淋和去沙滩玩。我们去沙滩上捡贝壳，那些贝壳五颜六色、各种各样。我们把贝壳放进小桶里。玩得可开心了。我们光着小脚丫走在沙滩里。啊！感觉暖洋洋的，柔柔的。好舒服啊！我们全家都喜欢去沙滩玩。真的好难忘啊！



我最喜爱的季节

ACCA North 学生：唐玮聪

一年有四季，春夏秋冬，我最喜爱的季节是夏天。

我喜欢夏天，因为夏天阳光明媚。我们可以去游泳，可以去海边，可以在户外打球玩耍。记得去年夏天的暑假，我参加了游泳队，整个夏天我都和朋友们游泳。以前我不喜欢游泳，但夏天，在水中游泳，玩耍的感觉太舒服了。我不仅喜欢上了游泳，也让我锻炼了身体，大家说我长高了。

我喜欢夏天，因为夏天有很多水果，而冬天水果很少。夏天有我喜欢的西瓜，又大又红，好处极了。再过几个月，夏天又要来了，我喜欢夏天赶快到来！

我最喜欢的季节

ACCA North 学生：施子聪

我最喜欢的季节是冬天。我喜欢冬天的雪和冷的天气。我一看雪就高兴死了，跑出去看雪花。我觉得寒冷的天气很舒服，比别的季节天气好。冬天的时候可以做雪人，吃热巧克力，做饼干，冬天也有春节，我喜欢拿红包。冬天也有很多我喜欢的节日。冬天有圣诞节，感恩节，和中国新年。这几个节日都很热闹，我也收到礼物和红包。冬天也没有坏蜜蜂和蛇。我很讨厌蜜蜂和蛇。它们很害怕。我最喜欢的季节是冬天。

我最喜欢的季节

ACCA North 学生：冯凯丽

我最喜欢的季节是夏天。夏天来的时候，外面的树叶是绿，草也是绿的。阳光是烫的，风是凉的，花是香的。我和家人去外地度假。我最喜欢去邮轮，去沙滩。在那里我可以游泳，玩泥沙和喝椰子水。我还喜欢在我们的社区跑步。

夏天我不用去学校上课，不用做功课，不用一早起床。我每天起的很晚。夏天，我可以看我喜欢的书。我还参加很多活动，包括辩论，击剑，学做饭，和参加教会的夏令营。

夏天我可以跟朋友玩。我们一起去逛街，一起看电影，和去餐馆吃饭。夏天我和朋友常常去游泳。夏天太短了。我还没玩够，就要上学了。我很享受夏天的每一天，盼望今年夏天快点来。



我最喜欢的季节

ACCA North 学生：王博文

一年有四个季节：春天，夏天，秋天，和冬天。每个季节有它自己的好处，比如春天有很多美丽的花，冬天有很多节日，圣诞节，新年，和春节都在冬天。但我最喜欢的季节还是夏天。这是因为：第一，夏天有两个多月的暑假，可以自在地放松一下，还能全家一起出门去旅游，到处看看不同的风景。比如去年暑假我们去了纽约和华盛顿特区，这两个地方都很漂亮和有趣。我喜欢夏天的第二个原因是：夏天的时候，人不容易感冒。我经常在秋天和冬天得感冒，很长时间才会好，人非常的不舒服。而在夏天就没有这个问题。我觉得这是因为夏天天气很炎热，空气很干燥，所以病菌很难成活。所以我最喜欢的季节是夏天，夏天给我留下了很多美好的回忆。

我最喜爱的季节

ACCA North 学生：林煜玥

我最喜爱的季节是秋天！

秋天的气候是冷热适中，也是旅游最为舒适的季节。人们常用秋高气爽来形容秋天，我最怕春夏时的蜜蜂环绕。任何的室外运动在秋天是最怡人心扉的。我喜欢秋天去爬山，在山上可以欣赏枫叶的美，层层叠叠，深浅不一，夺人眼目；我喜欢秋天去摘苹果，在果园里细细挑选，让篮子里填满红红的苹果的满足感；我喜欢秋天挑选大南瓜，把南瓜认真的雕刻出自己喜爱的脸型；我喜欢秋天骑着脚踏车在公园里畅游，闻着秋天的味道；我喜欢秋天里为感恩节装扮，让家里披上金黄色的温暖，期盼着圣诞节的到来……

因为我的生日是秋天，所以我就更喜爱秋天了。我希望在秋天能放假，这样我们就可以尽情的享受秋天了。秋天的气息，秋天的颜色，秋天的味

道，秋天的收成…… 有谁不喜爱秋天呢？我期待秋天的到来！



ACCA North AP 班学生的邮件主题： 在中国期间的活动安排

小苏，

你好！我特别感谢你对我这次去中国活动的安排。第一，我八月十号星期天晚上有空，还有十三号星期三。我真希望可以去看音乐会，因为我真想体验一下中国音乐会。当然，去看羽毛球队比赛，杂技表演，哪个都行。第二，请你告诉导游我想游览北京城。我从小在美国，妈妈一直告诉我北京是古老和现代并存的代表城市。如：有紫禁城，北海公园，天安门广场，鸟巢，还有名不虚传的万里长城。如果导游能带我去看这些景点，我真是太兴奋了！

谢谢你的帮忙，

薇薇



朋友好，好久没见！你的父母父亲还好吗？谢谢你给我安排了这么多活动。哎呀，不应该麻烦你这么多。别着急，我到中国的时候，那个月的星期四，五，和六晚上都应该有空。我回中国原来只是看看家人和老朋友，可是你又给我们安排了羽毛球比赛和音乐会，太好了！那几个晚上都有空去，可是我不能让你自己付钱买票，那就太不好意思了。我们见面的时候，告诉我票价，然后我还给你。跟导游旅游的时候，我也是特别想看看一个京剧然后逛逛街。谢谢安排这些，感谢你！

以后再见！

丁安澜

朋友您好！

很高兴收到你的来信和让你帮我安排好我去中国做的活动——真不想太打扰您了！关于哪几个晚上有空，我八月份都没有事情，我还没有安排晚上做什么事情呢——你随便挑几个晚上或者下午个安排我这些活动。非常感谢您把我的票提前订好了！还安排我想在中国去的地方，我什么地方都可以也想去！但是，我真的特别向看一下北京、上海、天津、广州这些地方。我觉得这些城市是为中国很大的历史和文化影响，和也对全世界能看出来中国人的伟大的能力和丰富的文化。

再次，多谢您的帮助和帮我安排好我去中国的旅游。

希望能收到你的回信！

非常感谢你的来信。下次聊！

刘可璐

你好！

首先，谢谢你给我写信也谢谢帮我安排我的活动。我从八月二号到九号是有空，可以跟你一起去羽毛球比赛，看表演，和听音乐会。因为我爸妈是上海人，我每次回中国都去那儿。我这次想出游览北京。我很想去爬长城和去看看天安门官场，故宫，等等。我还听说过北京的烤鸭和冰糖葫很好吃，还想去尝一尝。

我再一次感谢你帮我安排活动。

谢谢，Kelly

苏珊好，

非常高兴收到你的来信。我今年八月份回中国主要是为了工作出差，所以没有太多时间。这次只有我到达的八月一号的晚上和临走的前一天八月十二号的晚上有时间。我知道时间不是太多所以只要这两天晚上有活动的话，我都愿意参加。如果这两天晚上的活动有什么冲突，我更喜欢看音乐会，其次看羽毛球比赛，然后看杂技表演。如果这几天都没有活动，我可以去吃个饭，叙叙旧。谢谢你考虑上我的时间。

在国内见！

秦栋栋



发件人：张子璇

朋友，谢谢你为我开始安排我来中国的活动。我看到你的邮件时，我一边笑一边激动极了。关于订票的事，我大概每个晚上都有空，除了星期天。你提的音乐会我特别想去，所以快点儿把票订了吧！还有，我非常感谢你帮我找导游。请帮我告诉导游我非常想去长城和故宫，因为这些地方都是中国古代很重要的地方。如果你能给我体检别的在中国必须参观的地方那就更好！真的麻烦你了，朋友。再次谢谢！八月份见！

小苏你好！

我也特别开心我八月份能去中国，每次去总能学新的东西。我在中国是八月五号到到八月二十号，但我八月六号到十号，和十九号都忙。那几天晚上我都有别的安排，打算要在那个时候在城市外旅游，十九号还要过我的生日。除了那几天，什么时候都行。谢谢你帮我顶票，实在是麻烦你了。很高兴你帮我找了一个导游。我这次回中国想去西安，看看那里的老皇宫，花园，和最

有名的兵马俑，希望导游能帮上我。真的是非常感谢你，你真是个好朋友。

谢谢，再见！

张丽丽

小苏，

你好！你给我准备了很多东西，多谢！我很高兴能到中国旅游，有像你这么好的朋友我感到很幸运。我现在还不知道哪天做什么，你就帮我定音乐会的票就可以了，别的东西就看着音乐会安排。我没听过中国流行歌曲，很高兴能和你去！导游的事，你就不用担心了。我旅游不用让导游跟着我，但是我很感谢你的心意！我想自己游览游览北京，看看一个人在北京是怎么样生活，在我自己的时间表旅行。我最想坐北京的地铁，我们在美国没有很多的地铁线，平常不坐地铁。其他的东西我到了中国再安排就好了，谢谢你。

你的朋友，

赵新兰



西校六年级学生作文

指导教师：张红樱

结合生活安排学生们写他们身边发生的故事，可能会减少一点他们对写作的为难情绪。现在许多家庭都饲养一些小动物，孩子们也从中产生了一些乐趣。另外，孩子们的生活中还充满一些其它的有趣内容，比如：种种花草，搞些收集等。本期作文主要是围绕这些类主题展开的。通过这些作文，可以看到一些学生的业余生活，以及他们对这些生活的细心描绘。这样，他们有机会在生活中学习中文，比如：“蟋蟀”，“蜥蜴”，“葵花籽”，“遛”，“聊”，“粽”“橙”等字词，以及在生活中练习运用课堂所学的中文知识，比如：“躺”，“继续”，“遥看”等词汇的使用。希望他们学中文的兴趣也在其过程中得到培养和提高。

我养的胡子龙 (Bearded Dragon) ---

Sandy

何杰怡

我在家养了一只胡子龙 (Bearded Dragon)。它的名字叫Sandy。它身上有黑棕色，浅橙色，还有白色。不过，它不高兴的时候，它白色的地方会变灰色。

我每天放学回家后，就会把它从它的笼子里抱出来，让它在地上爬。我每天会给它吃四到六个蟋蟀。有时候，我还会与它一起睡觉。

我很喜欢它，我可爱的蜥蜴。有时候，我感觉它似乎像我的一只小狗。

我喜欢做的事情

康豆豆

我喜欢做很多事情。首先，我喜欢宝石，因为宝石很漂亮。我已经有很多宝石了，我也有许多关于宝石的书。

我还喜欢数学。一看到数学题，我就想把他们算出来。如果我能把难的题算出来，我就很高兴。今后，我要继续学数学。我还喜欢做研究。通过研究，我能知道越来越多的知识。

我喜欢的颜色是红色，不喜欢紫色。我认为那是女孩子的颜色。但是，我不喜欢画画。

我喜欢大自然，遥看远处的大山，风景很美。

我朋友家的狗

刘奕轩

去年秋假的时候，我朋友一家人出去玩儿，走之前，他们把他们的狗发到了我家里。它的名字跟它很像，叫Draft，中文的意思就是“草稿”。草稿是白色的，特别纯的白色。每天我和姐姐要遛它两次，早上一次，晚上一次。它困了，就在沙发上躺下睡觉。

有一次，爸爸的讲话声音大了几倍，它就害怕地跑到笼子里。还有一次，它不小心吃了地上的头发，然后吐了。

我很喜欢这条狗，如果我的朋友还需要我们帮忙照看他们的狗，我们还会继续做下去。



我的猫

阮心迪



我有一只小猫。它很小，很可爱。它爱躺着睡觉，但它不爱吃鱼，爱吃菜。有时候，它跟我玩儿玩具。我们俩是好朋友。它很怕人，似乎人家很可怕。我们有时候比赛，看谁跑得快。它整天睡觉，我看电视的时候，它特别爱睡在我腿上。它有时候爱与我们邻居的猫聊天。

我的狗

叶镐丰

我家有一只狗。她是一只Labrador Retriever。她的名字叫Coco。Coco今年五岁了。她有一身黄色的毛和长长的耳朵，可爱极了。Coco是一只很聪明的狗。每次我教她做什么事情，她很快就学会，她最喜欢和我玩儿球。每次我们玩儿球，她都会很开心。

Coco是一只很爱吃的狗。她什么东西都吃，但最喜欢吃骨头。所以，我常常给她留很多骨头。

我爱我的狗，因为她是一只聪明，而又可爱的狗。

学习种向日葵

陈纱梅

三年前，我四年级的英文老师给了我向日葵花籽，告诉我在家外面种它。回家后，我就种在

地里，等着它长出来。过一段时间，它真的长了出来，而且长得很快。再过一段时间，它开花了，它的花比我还高呢，很漂亮，它总是对着太阳。我也特别喜欢晒太阳。到秋天，我还能得到葵花籽。



我喜欢种东西，今后我还要种更多的葵花籽。

我是三年级的中文老师。我知道同学们经过三年的中文学习都掌握了一定的词汇量。我觉得他们可以写点什么了。写什么呢？大家都知道，写东西比较难，特别是对我们这些平时不用中文的孩子们，虽然有了一定的词汇量，但要让他们用中文去表达一件事，还是有一定的困难的。我们三年级第四课是猜谜语，所涉及的都是同学们日常所见的事物，简单易懂，大家都很喜欢。于是我就给同学们布置了写一个谜语的作业。我告诉大家，把你看到的小动物小昆虫，用你自己的语言把它的样子及特点写清楚，但不能说出它的名字。它的名字用“我”来代替，让大家来猜这个“我”。老师和你们一样，也做这个作业，到时我们一起来猜。

下面是我们班同学写的小谜语，希望大家都能来猜一猜。

北校 三年级老师：徐红

我的身体又细又长，又很软，全身没有骨头。别看我长成这样，可我喜欢劳动，我不停地在花草下面的土里钻来钻去，帮花草翻土，让花草能够吸到新鲜的空气。

你们猜猜我是谁？ 一老师 徐红

有一个小动物，生活在水里。从小没有腿和手，只能用肚子走路。

猜一猜它是谁？

P3-1班 陈贺辉

小的时候我长在水里，没有腿，只有尾巴，象条黑色的鱼。长大了，我就长出了四条腿，全身也变绿了。我走路一跳一跳的。我有时在水田里抓害虫，保护庄家，农民伯伯可喜欢我了。

猜猜我是谁？

P3-1班 张开文

我的身体很高大，可以载着你们去玩。我有一个长长的大鼻子，它可以帮我做很多事情。

比如可以搬木头；可以吸水再喷出来浇地。我的两只耳朵像大扇子，我的四条腿像四根大柱子。马戏团里更是少不了我。

猜猜我是谁？

P3-1班 卢端瑞

我长得不大，有四条腿，我不会走路，总是蹦蹦跳跳。

我有两只长长的耳朵，一双红红的眼睛。我爱吃胡萝卜和白菜。

猜猜我是谁？

P3-1班 隆苏菲

人们都怕我，因为我长得很吓人。全身白白的，没有脚。我还会发出怪叫声。

万圣节你会看到我。

猜猜我是谁？

P3-1班 杨安然

我是一个球。我不停地围着太阳转。我被空气包围着。

我身上有水、陆地、高山、还有动物和植物。你们都住在我身上。

猜猜我是谁？

P3-1班 张涵哲

我是一个黑色的小动物，我有两个触角。我虽然身子小，可是我的力气很大。我可以搬动比我重很多东西。我和很多兄弟住在一起，我们都有一个共同的妈妈。

猜猜我是谁？

P3-1班 张博源

我家有五个兄弟，都住在一起。我们长得细长，有高有矮，名字也不一样。大哥最矮，三哥最高。我们在一起从不分开，什么都会做。

猜猜我们是谁？

P3-1班 刘家杰

我们有兄弟28个，上下站两排。你小的时候我们还没有出来，你六、七岁的时候，我们开始换新装；你一说话就能看到我们；你一吃饭就能用到我们。

猜猜我们是谁？

P3-1班 黄伊婉



我长得奇怪。我的嘴巴像把小铲子。我的两只脚像两把小扇子。我走起路来左右摇摆。我可以生活在水里，也可以生活在陆地上。我还可以给人们下蛋吃。

猜猜我是谁？

P3-1班 尹卓

我有四条腿，我的尾巴很短，可我的耳朵很长。我的眼睛是红色的。我不会走路，我会蹦蹦跳跳。我喜欢吃胡萝卜，我也喜欢吃白菜。

猜猜我是谁？

P3-1班 李安贝

我小时候有四条腿，长大了有两条腿，等到我老了又变成三条腿了。

猜猜我是谁？

P3-2班 赖健健

我是森林之王，小动物们都怕我。我的头上有一个“王”字，我的尾巴又长又有力，可我的老师却是一只小小的猫。

猜猜我是谁？

P3-2班 徐力张

我有四条腿，头上有两只角，我身上的毛是白色的。人们用我的毛织毛衣穿。

我喜欢吃青草，我叫起来就像喊“妈妈”。

猜猜我是谁？

P3-2班 黄楚涵

我长得很可爱，人们都很喜欢我。我脸上有八字须往上翘。我会说的话不多，

只两个字“喵喵”。我洗脸不用水，更不梳头。我的眼睛很厉害，晚上出来不用灯，老鼠怕我，见我就跑。

猜猜我是谁？

P3-2班 陈栎鑫

我有一身粉红色的羽毛，从远处看我就像一团火。我个子很高，两条腿又细又长。

我喜欢和小伙伴们一起在水里玩耍，吃小田螺，可开心了。

猜猜我是谁？

P3-2班 秦奇

我是鸟，因为我有翅膀，但我不会飞。我住在大海里，但我不是鱼。我会游泳、会走路、还会滑雪。我喜欢住在世界上最冷的地方。

猜猜我是谁？

P3-2班 吴新悦

我长得像猫，但不是猫。猫可爱，我不可爱。我白天睡觉，晚上很忙。我的听力非常好，晚上我可以根据声音准确地判断出猎物的位置，并把它捕获。农民伯伯喜欢我，我可以帮他们消灭田里的老鼠。

猜猜我是谁？

P3-2班 唐欣禾

我有两只长耳朵，一对红眼睛。爱吃胡萝卜和青草。走起路来蹦蹦跳跳。

猜猜我是谁？

P3-2 朱俊熹

北校马力平三年级作文 指导老师：张巍

它们

卫东

我的它们，就是三只小仓鼠，还没有名字。一只住在小笼子里，其它两只住在大笼子里。我们喂七种不同的食物。小笼子里的那只小仓鼠，在冬天会变白色，另外两只身子底下毛是黑色的，身子上面会变白色。它们的脚趾都是粉色的。我喜欢我的仓鼠，因为它们胖胖的很可爱。我把我的仓鼠放在一个白色的球里，它们跑来跑去真是非常可爱。当它们刚来我们家时，我就带它们在家里四处参观。我感到很自豪能够拥有它们。我爱我的小仓鼠们。

回中国

洪宇涵

去年夏天，妈妈带我和哥哥回中国玩。我们先从亚特兰大飞到达拉斯，然后再飞到上海。最后，我们又坐了高铁回到合肥。

在高铁站，我见到了我的外公、外婆、舅舅和小姨，他们一起来车站接我们。我很高兴见到了中国的亲戚，他们带我吃了很多好吃的东西。

后来，我们还去了北京，参观了天安门广场、故宫、天坛和长城。我很喜欢中国的长城，希望今年还能和爸爸妈妈哥哥一起再去中国玩。

爱玛 Emma

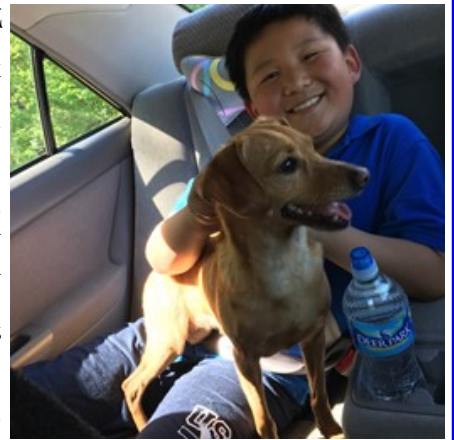
周大虎

我有一条小黄狗。它的名字叫Emma，虽然它体型很小，可是已经成年啦！

Emma刚到我们家的时候，我们都很喜欢它，但是问题也来了。Emma在家里到处大小便，把家里的地板弄得很脏乱。我的爸爸很生气，他说要

把Emma送走。我不愿意把狗送走。妈妈说我想留下狗也可以，需要我写个保证书。妈妈要我好好地照顾和训练狗。从这之后，我就是按照保证书写的来做，经过几个月的努力，Emma终于适应了我家的新生活。

现在，Emma已经在我家住了三年。它给我的生活带来了乐趣。通过Emma我也认识了好几个好朋友。现在Emma已经成为我们家的一员啦！



球童

吴文靖

我的足球教练教两个球队，一个是我所在的球队，大多数小朋友都是9岁。另一个是Millcree高中的足球队。

有时候，教练让我们当高中那个球队比赛时的球童，我们就在球场地边给大哥哥们捡



球。一方面，大哥哥们不用跑到球场外面捡球，这样可以节省他们的时间。另外一方面，我们可以看到高水平的比赛，我喜欢足球，也喜欢当球童。

希望今后我的足球水平也越来越棒！

我喜欢的事

郑世安



我叫郑世安，马上就要九岁了。我最喜欢画画和练习体操啦！

我喜欢画画，但我最爱画小动物。小兔、小狗、小猫、小鸟、蝴蝶、鸭子、海豚、小鹿……我也爱画

我的家，房子、花草、树，我给我的画涂了不同的颜色，红红的太阳下，有绿树还有青青的草，棕色的房子白色的窗，你说好看吗？我觉得真漂亮，妈妈也把这幅画放在镜框里挂到墙上，每次我看见它都很开心！

我也爱上体操课。单杠、平衡木、自由体操和鞍马。我每星期都要去二次，每次要上三个小时呢，在那里有很多好玩的东西，还有我的好朋友。有的动作很难，需要练习很多次才能做好。虽然我的腿和胳膊都会痛，我却坚持了下来。我已经参加过五次比赛了，我了一次第一名，还有两次是第三名。

画画和体操我都会继续学下去，因为这就是我最喜欢的东西！

妈妈

高悦寒

我的妈妈对我特别好，她总是给我买好吃的，她还会陪我写作业。每天晚上，她给我盖好被子说：“宝贝，晚安！”每天清晨，妈妈都会给我梳小辫儿，然后目送我坐 school bus 去上学。

前一阵子，因为妈妈有事情需要回中国。在这段时间里，我非常想念她，想念她能在晚上睡觉时跟我说晚安，也想念妈妈能在早晨我醒来的时候，给我梳漂亮的小辫儿。可是妈妈不在呀！我真希望妈妈每天都能在我的身边，每天最盼望的事情就是

接到妈妈从中国打来的电话。

终于一个星期之后，妈妈回来了，我是那么地开心！原来我是这么爱我的妈妈！



编者后记：我们每期校刊都会将学校近半年的各类活动的报道及刊登在地方报纸上的新闻收集在一起，以及在报纸上刊登的学生作文。这次就有毕业典礼、春季运动会、教师们辞旧迎新会和三校联合迎春晚会等活动的报道。

从学生的作文中，我们可以看到这些孩子从拼音字母开始学起，一点一滴的开始积累中国文字，到写出如此丰富多彩、充满童趣的作文，无不为之感到自豪，也同时为我们的父母亲和老师们的辛勤付出而感动。

亚特兰大现代中文学校的宗旨正是**传播汉语知识，弘扬中华文化**，同时也是为我们在海外的华人第二代乃至第三、四代奠定中华民族的文化底蕴。期望我们的孩子们畅游于中华文化的海洋中，不断汲取其涵养和精华，为着明天的硕果满枝。

“求学之路漫漫，教学之路漫漫”，让我们共同努力吧！

总编 孙丽 责任编辑 吕水音